



Register your
new device on
MyBosch now and
get free benefits:
**[bosch-home.com/
welcome](https://bosch-home.com/welcome)**



Εντοιχιζόμενος φούρνος

HBA.72EB0.

[el] Εγχειρίδιο χρήστη και οδηγίες εγκατάστασης

Για περισσότερες πληροφορίες, ανατρέξτε στον ψηφιακό οδηγό χρήσης.



Πίνακας περιεχομένων

ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΧΡΗΣΤΗ

1	Ασφάλεια.....	2
2	Αποφυγή υλικών ζημιών	6
3	Προστασία περιβάλλοντος και οικονομία	6
4	Γνωριμία.....	8
5	Εξαρτήματα	10
6	Πριν την πρώτη χρήση	12
7	Βασικός χειρισμός.....	12
8	Ταχεία θέρμανση.....	13
9	Λειτουργίες χρόνου	13
10	Προγράμματα	15
11	Ασφάλεια παιδιών.....	17
12	Βασικές ρυθμίσεις.....	17
13	Καθαρισμός και φροντίδα.....	18
14	Πυρόλυση	20
15	Υποστήριξη καθαρισμού.....	21
16	Οδηγοί	22
17	Πόρτα συσκευής.....	23
18	Αποκατάσταση βλαβών.....	25
19	Απόσυρση.....	27
20	Υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών	28
21	Έτσι πετυχαίνει.....	28
22	ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ	32
22.1	Γενικές υποδείξεις συναρμολόγησης	32

1 Ασφάλεια

Προσέξτε τις ακόλουθες υποδείξεις ασφαλείας.

1.1 Γενικές υποδείξεις

- Διαβάστε προσεκτικά αυτές τις οδηγίες.

- Φυλάξτε τις οδηγίες καθώς και τις πληροφορίες προϊόντος για μετέπειτα χρήση ή για τον επόμενο κάτοχο της συσκευής.
- Μη συνδέετε τη συσκευή σε περίπτωση ζημιάς κατά τη μεταφορά.

1.2 Χρήση σύμφωνα με τον σκοπό προορισμού

Αυτή η συσκευή προορίζεται μόνο για την τοποθέτηση. Προσέξτε τις ειδικές οδηγίες συναρμολόγησης.

Μόνο αδειούχο προσωπικό επιτρέπεται να συνδέσει συσκευές χωρίς φίς. Σε περίπτωση ζημιών λόγω λάθους σύνδεσης, δεν υφίσταται κανένα δικαίωμα εγγύησης.

Χρησιμοποιείτε τη συσκευή μόνο:

- για την παρασκευή φαγητών και ροφημάτων.
- στα ιδιωτικά νοικοκυριά και σε κλειστούς χώρους του οικιακού περιβάλλοντος.
- μέχρι ένα ύψος από 4000 m πάνω από την επιφάνεια της θάλασσας.

Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή:

- Με έναν εξωτερικό χρονοδιακόπτη ή ένα τηλεχειριστήριο.

1.3 Περιορισμός ομάδας χρηστών

Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιείται από παιδιά από 8 ετών και άνω και από πρόσωπα με μειωμένες φυσικές, αισθητήριες ή νοητικές ικανότητες καθώς και έλλειψη εμπειρίας και/ή γνώσης, αν επιβλέπονται ή έχουν κατατοπιστεί σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής και έχουν κατανοήσει τους κινδύνους που απορρέουν από αυτή.

Τα παιδιά δεν επιτρέπεται να παίζουν με τη συσκευή.

Ο καθαρισμός και η συντήρηση από το χρήστη δεν επιτρέπεται να πραγματοποιηθούν από παιδιά, εκτός εάν είναι 15 ετών και άνω και επιτηρούνται.

Κρατάτε τα παιδιά που είναι κάτω των 8 ετών μακριά από τη συσκευή και το καλώδιο σύνδεσης.

1.4 Ασφαλής χρήση

Τοποθετείτε τα εξαρτήματα πάντοτε σωστά μέσα στον χώρο μαγειρέματος.

→ "Εξαρτήματα", Σελίδα 10

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος πυρκαγιάς!

Τα αποθηκευμένα στον χώρο μαγειρέματος εύφλεκτα αντικείμενα μπορούν να αναφλεγούν.

- ▶ Μη φυλάγετε ποτέ εύφλεκτα αντικείμενα στον χώρο μαγειρέματος.
- ▶ Όταν αρχίζει να εμφανίζεται καπνός, πρέπει να απενεργοποιηθεί η συσκευή ή να τραβηχθεί το φιν από την πρίζα του ρεύματος και να κρατηθεί η πόρτα κλειστή, για να σβήσετε τις ενδεχομένως εμφανιζόμενες φλόγες.

Τα υπολείμματα φαγητών, το λίπος και ο χυμός από το ψητό μπορούν να αναφλεγούν.

- ▶ Πριν από τη λειτουργία απομακρύνετε τη χοντρή ρύπανση από τον χώρο μαγειρέματος, τα θερμαντικά στοιχεία και από τα εξαρτήματα.
- Κατά το άνοιγμα της πόρτας της συσκευής δημιουργείται ένα ρεύμα αέρος. Το λαδόχαρτο μπορεί να έρθει σε επαφή με τα θερμαντικά στοιχεία και να πιάσει φωτιά.
- ▶ Κατά την προθέρμανση και κατά τη διάρκεια του μαγειρέματος μην τοποθετείτε ποτέ το λαδόχαρτο χαλαρά πάνω στα εξαρτήματα.
- ▶ Κόβετε πάντοτε στη σωστή μορφή το λαδόχαρτο και τοποθετείτε πάντοτε πάνω του ένα σκεύος ή μια φόρμα ψησίματος.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος εγκαύματος!

Κατά τη διάρκεια της χρήσης ζεσταίνεται η συσκευή και τα εξαρτήματα που ακουμπιούνται.

- ▶ Δώστε προσοχή, για την αποφυγή της επαφής με τα θερμαντικά στοιχεία.
- ▶ Τα μικρά παιδιά, κάτω των 8 ετών, πρέπει να κρατιούνται μακριά από τη συσκευή.

Τα εξαρτήματα ή τα μαγειρικά σκεύη ζεσταίνονται πάρα πολύ.

- ▶ Απομακρύνετε τα καυτά μαγειρικά σκεύη ή εξαρτήματα από το χώρο μαγειρέματος πάντοτε με μια πιάστρα κουζίνας.

Οι ατμοί του οινοπνεύματος μπορούν να αναφλεγούν μέσα στον ζεστό χώρο μαγειρέματος. Η πόρτα της συσκευής μπορεί να ανοίξει απότομα. Ζεστός ατμός και φλόγες μπορεί να εξέλθουν.

- ▶ Χρησιμοποιείτε μόνο μικρές ποσότητες από δυνατά οινοπνευματώδη ποτά στα φαγητά.
- ▶ Μην θερμαίνετε οινοπνευματώδη ποτά ($\geq 15\%$ vol.) σε μη αραιωμένη κατάσταση (π.χ. για να περιχύσετε τα φαγητά).
- ▶ Ανοίξτε προσεκτικά την πόρτα της συσκευής.

Τα τηλεσκοπικά βαγονέτα φούρνου θερμαίνονται κατά τη λειτουργία της συσκευής.

- ▶ Προτού ακουμπήσετε τα ζεστά τηλεσκοπικά βαγονέτα φούρνου, αφήστε τα να κρυώσουν.
- ▶ Ακουμπάτε τα ζεστά τηλεσκοπικά βαγονέτα φούρνου μόνο με μια πιάστρα κουζίνας.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος ζεματίσματος!

Τα προσιτά μέρη/εξαρτήματα ζεσταίνονται πολύ κατά τη λειτουργία.

- ▶ Μην ακουμπάτε ποτέ τα καυτά μέρη/εξαρτήματα.

- ▶ Κρατάτε τα παιδιά μακριά.

Κατά το άνοιγμα της πόρτας της συσκευής μπορεί να εξέλθει καυτός ατμός. Ο ατμός, ανάλογα με τη θερμοκρασία, δε φαίνεται.

- ▶ Ανοίγετε προσεκτικά την πόρτα της συσκευής.
- ▶ Κρατάτε τα παιδιά μακριά.

Με το νερό στον καυτό χώρο μαγειρέματος μπορεί να δημιουργηθεί καυτός υδρατμός.

- ▶ Μη χύνετε ποτέ νερό μέσα στον καυτό χώρο μαγειρέματος.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος τραυματισμού!

Το γρατσουνισμένο γυαλί της πόρτας της συσκευής μπορεί να ραγίσει.

- ▶ Μη χρησιμοποιείτε ισχυρά καθαριστικά τριψίματος ή κοφτερές μεταλλικές ξύστρες για τον καθαρισμό του τζαμιού της πόρτας της συσκευής, επειδή μπορεί να γρατσουνίσουν την επιφάνεια.

Η συσκευή και τα μέρη της που μπορεί να ακουμπηθούν, ενδέχεται να είναι κοφτερή.

- ▶ Προσοχή κατά τον χειρισμό και τον καθαρισμό.
- ▶ Εάν είναι δυνατό, φοράτε προστατευτικά γάντια.

Οι μεντεσέδες της πόρτας της συσκευής κινούνται κατά το άνοιγμα και το κλείσιμο της πόρτας και μπορεί να μαγκωθείτε.

- Μην απλώνετε τα χέρια σας στην περιοχή των μεντεσέδων.

Τα εξαρτήματα μέσα στην πόρτα της συσκευής μπορεί να είναι κοφτερά.

- Φοράτε προστατευτικά γάντια.

Οι ατμοί του οινοπνεύματος μπορούν να αναφλεγούν μέσα στον καυτό χώρο μαγειρέματος και η πόρτα της συσκευής μπορεί να ανοίξει απότομα και ενδεχομένως να πέσει κάτω. Τα τζάμια της πόρτας μπορεί να σπάσουν και να θρυμματιστούν.

→ "Αποφυγή υλικών ζημιών", Σελίδα 6

- Χρησιμοποιείτε μόνο μικρές ποσότητες από δυνατά οινοπνευματώδη ποτά στα φαγητά.
- Μην θερμαίνετε οινοπνευματώδη ποτά ($\geq 15\%$ vol.) σε μη αραιωμένη κατάσταση (π.χ. για να περιχύσετε τα φαγητά).
- Ανοίξτε προσεκτικά την πόρτα της συσκευής.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας!

Οι ακατάλληλες επισκευές είναι επικίνδυνες.

- Μόνο εκπαιδευμένο γι' αυτό, ειδικευμένο προσωπικό επιτρέπεται να πραγματοποιήσει επισκευές στη συσκευή.
- Μόνο γνήσια ανταλλακτικά επιτρέπεται να χρησιμοποιηθούν για την επισκευή της συσκευής.
- Εάν το καλώδιο σύνδεσης στο δίκτυο του ρεύματος αυτής της συσκευής υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθεί από εκπαιδευμένο, ειδικευμένο προσωπικό.

Μια χαλασμένη μόνωση του καλωδίου σύνδεσης είναι επικίνδυνη.

- Μην φέρνετε ποτέ το καλώδιο σύνδεσης σε επαφή με καυτά μέρη συσκευών ή πηγές θερμότητας.
- Μην αφήνετε ποτέ το καλώδιο σύνδεσης στο δίκτυο να έρθει σε επαφή με αιχμηρές μύτες ή κοφτερές ακμές.
- Μην τοακίζετε, μη συνθλίβετε ή μη μετατρέπετε ποτέ το καλώδιο σύνδεσης στο δίκτυο.

Μια εισχώρηση υγρασίας μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία.

- Μην χρησιμοποιείτε συσκευές εκτόξευσης ατμού ή συσκευές καθαρισμού υψηλής πίεσης, για να καθαρίσετε τη συσκευή.

Μια συσκευή ή ένα καλώδιο σύνδεσης που έχουν υποστεί ζημιά είναι επικίνδυνα.

- Μην λειτουργείτε ποτέ μια συσκευή που έχει υποστεί ζημιά.
- Μην τραβάτε ποτέ το καλώδιο σύνδεσης, για να αποσυνδέσετε τη συσκευή από το δίκτυο του ρεύματος. Τραβάτε πάντοτε το φινις του καλωδίου σύνδεσης.
- Όταν η συσκευή ή το καλώδιο σύνδεσης έχει ζημιά, τραβήξτε αμέσως το φινις του καλωδίου σύνδεσης ή κατεβάστε την ασφάλεια στο κιβώτιο των ασφαλειών.
- Καλέστε την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών. → Σελίδα 28

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος ασφυξίας!

Τα παιδιά μπορεί να περάσουν τα υλικά της συσκευασίας πάνω από το κεφάλι ή να τυλιχτούν σ' αυτά και να πάθουν ασφυξία.

- Κρατάτε τα υλικά συσκευασίας μακριά από τα παιδιά.
- Μην αφήνετε τα παιδιά να παίζουν με τα υλικά συσκευασίας.

Τα παιδιά μπορεί να εισπνεύσουν ή να καταπιούν μικρά κομμάτια και έτσι να πάθουν ασφυξία.

- Κρατάτε τα μικρά κομμάτια μακριά από τα παιδιά.
- Μην αφήνετε τα παιδιά να παίζουν με μικρά κομμάτια.

1.5 Λάμπα αλογόνου

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος εγκαύματος!

Οι λάμπες του χώρου μαγειρέματος θερμαίνονται πάρα πολύ. Ακόμη και λίγο χρόνο μετά την απενεργοποίηση υπάρχει κίνδυνος εγκαυμάτων.

- Μην αγγίζετε το γυάλινο κάλυμμα.
- Κατά τον καθαρισμό αποφεύγετε την επαφή με το δέρμα.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας!

Κατά την αντικατάσταση της λάμπας, οι επαφές στο ντουί της λάμπας βρίσκονται υπό τάση.

- Πριν την αντικατάσταση της λάμπας εξασφαλίστε, ότι η συσκευή είναι απενεργοποιημένη, για να αποφύγετε μια πιθανή ηλεκτροπληξία.
- Επιπρόσθετα, τραβήξτε τον ρευματολήπτη (φινις) από την πρίζα ή κατεβάστε/ξεβιδώστε την ασφάλεια στο κιβώτιο των ασφαλειών.

1.6 Λειτουργία καθαρισμού

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος πυρκαγιάς!

Τα υπολείμματα φαγητού, το λίπος και ο χυμός από το ψητό μπορούν κατά τη διάρκεια της λειτουργίας καθαρισμού να αναφλεγούν.

- ▶ Πριν από κάθε ξεκίνημα της λειτουργίας καθαρισμού, απομακρύνετε τη χοντρή ρύπανση από τον χώρο μαγειρέματος.
- ▶ Μην καθαρίζετε ποτέ μαζί και τα εξαρτήματά.

Η συσκευή κατά τη διάρκεια της λειτουργίας καθαρισμού ζεσταίνεται εξωτερικά πάρα πολύ.

- ▶ Μην κρεμάτε ποτέ εύφλεκτα αντικείμενα, όπως π.χ. πετσέτες κουζίνας, στη λαβή της πόρτας.
- ▶ Κρατάτε την μπροστινή πλευρά της συσκευής ελεύθερη.
- ▶ Κρατάτε τα παιδιά μακριά.

Σε περίπτωση χαλασμένης στεγανοποίησης της πόρτας, διαφεύγει πολύ θερμότητα στην περιοχή της πόρτας.

- ▶ Μην τρίβετε και μην αφαιρείτε τη στεγανοποίηση.
- ▶ Μην λειτουργείτε τη συσκευή ποτέ με χαλασμένη στεγανοποίηση ή χωρίς στεγανοποίηση.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος σοβαρής βλάβης για την υγεία!

Η συσκευή κατά τη διάρκεια της λειτουργίας καθαρισμού ζεσταίνεται πάρα πολύ. Η αντικολητική επίστρωση στα ταψιά και στις φόρμες καταστρέφεται και δημιουργούνται δηλητηριώδη αέρια.

- ▶ Μην καθαρίζετε ποτέ μαζί κατά τη λειτουργία καθαρισμού τα ταψιά και τις φόρμες με αντικολητική επίστρωση.
- ▶ Μην καθαρίζετε ποτέ μαζί και τα εξαρτήματά.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος βλάβης για την υγεία!

Η λειτουργία καθαρισμού θερμαίνει τον χώρο μαγειρέματος σε πάρα πολύ υψηλή θερμοκρασία, έτσι ώστε να καίγονται τα υπολείμματα από το ψήσιμο φαγητού, γλυκών και το ψήσιμο στο γκριλ. Σε αυτή την περίπτωση απελευθερώνονται ατμοί, οι οποίοι μπορεί να οδηγήσουν σε ερεθισμούς των βλεννογόνων.

- ▶ Κατά τη διάρκεια της λειτουργίας καθαρισμού αερίζετε καλά την κουζίνα.
- ▶ Μην παραμένετε στον χώρο για μεγαλύτερο χρονικό διάστημα.
- ▶ Κρατάτε τα παιδιά και τα κατοικίδια ζώα μακριά.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος εγκαύματος!

Ο χώρος μαγειρέματος κατά τη διάρκεια της λειτουργίας καθαρισμού ζεσταίνεται πάρα πολύ.

- ▶ Μην ανοίγετε ποτέ την πόρτα της συσκευής.
- ▶ Αφήνετε τη συσκευή να κρυώσει.
- ▶ Κρατάτε τα παιδιά μακριά.

⚠ Η συσκευή κατά τη διάρκεια της λειτουργίας καθαρισμού ζεσταίνεται εξωτερικά πάρα πολύ.

- ▶ Μην ακουμπάτε ποτέ την πόρτα της συσκευής.
- ▶ Αφήνετε τη συσκευή να κρυώσει.
- ▶ Κρατάτε τα παιδιά μακριά.

2 Αποφυγή υλικών ζημιών

2.1 Γενικά

ΠΡΟΣΟΧΗ!

Οι ατμοί του οινοπνεύματος μπορούν να αναφλεγούν μέσα στον καυτό χώρο μαγειρέματος και να οδηγήσουν σε μια μόνιμη ζημιά στη συσκευή. Λόγω μιας εκρηκτικής ανάφλεξης η πόρτα της συσκευής μπορεί να ανοίξει απότομα και ενδεχομένως να πέσει κάτω. Τα τζάμια της πόρτας μπορεί να σπάσουν και να θρυμματιστούν. Λόγω της προκύπτουσας υποπίεσης ο χώρος μαγειρέματος μπορεί να παραμορφωθεί πολύ προς τα μέσα.

- ▶ Μην θερμαίνετε οινοπνευματώδη ποτά ($\geq 15\%$ vol.) σε μη αραιωμένη κατάσταση (π.χ. για να περιχύσετε τα φαγητά).

Το νερό πάνω στον πάτο του χώρου μαγειρέματος κατά τη λειτουργία της συσκευής με θερμοκρασίες πάνω από $120\text{ }^{\circ}\text{C}$, προκαλεί ζημιές στο εμαγιέ.

- ▶ Όταν υπάρχει νερό πάνω στον πάτο του χώρου μαγειρέματος, μην ξεκινήσετε καμία λειτουργία.
- ▶ Σκουπίστε το νερό από τον πάτο του χώρου μαγειρέματος, πριν τη λειτουργία.

Αντικείμενα στον πάτο του χώρου μαγειρέματος, σε περίπτωση θερμοκρασίας πάνω από $50\text{ }^{\circ}\text{C}$, προκαλούν μια συσσώρευση της θερμότητας. Οι χρόνοι ψησίματος δεν ισχύουν πλέον και το εμαγιέ καταστρέφεται.

- ▶ Μην τοποθετείτε ποτέ εξαρτήματα, ούτε λαδόχαρτο ή αλουμινόχαρτο, ανεξάρτητα του είδους, πάνω στον πάτο του χώρου μαγειρέματος.
- ▶ Τοποθετείτε σκεύη πάνω στον πάτο του χώρου μαγειρέματος μόνο, όταν είναι ρυθμισμένη μια θερμοκρασία κάτω από $50\text{ }^{\circ}\text{C}$.

Όταν βρίσκεται νερό στον καυτό χώρο μαγειρέματος, δημιουργείται υδρατμός. Λόγω της αλλαγής της θερμοκρασίας μπορούν να προκύψουν ζημιές.

- ▶ Μην χύνετε ποτέ νερό μέσα στον καυτό χώρο μαγειρέματος.
- ▶ Μην τοποθετείτε ποτέ μαγειρικά σκεύη με νερό στον πάτο του χώρου μαγειρέματος.

Η υγρασία στον χώρο μαγειρέματος για παρατεταμένο χρονικό διάστημα, οδηγεί σε διάβρωση.

- ▶ Μετά τη χρήση, αφήνετε τον χώρο μαγειρέματος να στεγνώνει.
- ▶ Μην αποθηκεύετε υγρά τρόφιμα για μεγάλη χρονική διάρκεια στον κλειστό χώρο μαγειρέματος.
- ▶ Μην αποθηκεύετε κανένα φαγητό στον χώρο μαγειρέματος.

Το κρύωμα του χώρου μαγειρέματος με ανοιχτή την πόρτα της συσκευής, μπορεί, με το πέρασμα του χρόνου, να χαλάσει τις γειτονικές προσόψεις των ντουλαπιών.

- ▶ Μετά από μια λειτουργία με υψηλές θερμοκρασίες αφήνετε τον χώρο μαγειρέματος να κρυώνει μόνο, όταν είναι κλειστός.
- ▶ Μη μαγκώνετε τίποτα στην πόρτα της συσκευής.
- ▶ Μόνο μετά από μια λειτουργία με πολύ υγρασία αφήνετε τον χώρο μαγειρέματος να στεγνώνει με ανοιχτή πόρτα.

Ο χυμός των φρούτων που στάζει από το ταψί, αφήνει λεκέδες που δεν μπορείτε πλέον να τους απομακρύνετε.

- ▶ Μη γεμίζετε πάρα πολύ το ταψί σε περίπτωση που ψήνετε πολύ ζουμερά γλυκά φρούτων.
- ▶ Εάν είναι δυνατό, χρησιμοποιείτε το βαθύτερο ταψί γενικής χρήσης.

Η χρήση απορροπτικού φούρνου στον ζεστό χώρο μαγειρέματος, καταστρέφει το εμαγιέ.

- ▶ Μη χρησιμοποιείτε ποτέ απορροπτικά φούρνου στον ζεστό χώρο μαγειρέματος.
- ▶ Πριν την επόμενη θέρμανση, απομακρύνετε εντελώς τα υπολείμματα από τον χώρο μαγειρέματος και από την πόρτα της συσκευής.

Εάν η στεγανοποίηση είναι πολύ λερωμένη, δεν κλείνει πλέον σωστά η πόρτα της συσκευής κατά τη λειτουργία. Οι γειτονικές προσόψεις των ντουλαπιών μπορεί να υποστούν ζημιά.

- ▶ Διατηρείτε τη στεγανοποίηση πάντα καθαρή.
- ▶ Μη λειτουργείτε τη συσκευή ποτέ με χαλασμένη στεγανοποίηση ή χωρίς στεγανοποίηση.

Η χρήση της πόρτας της συσκευής ως κάθισμα ή επιφάνεια εναπόθεσης, μπορεί να προκαλέσει ζημιά στην πόρτα.

- ▶ Μην κάθεστε, μην κρατιέστε ή μη στηρίζετε από την πόρτα της συσκευής.
- ▶ Μην τοποθετείτε κανένα μαγειρικό σκεύος ή εξάρτημα πάνω στην πόρτα της συσκευής.

Ανάλογα με τον τύπο της συσκευής, μπορεί τα εξαρτήματα, κατά το κλείσιμο της πόρτας της συσκευής, να γρατσουνίσουν το τζάμι της πόρτας.

- ▶ Τοποθετείτε τα εξαρτήματα μέχρι τέρμα μέσα στον χώρο μαγειρέματος.

3 Προστασία περιβάλλοντος και οικονομία

3.1 Απόσυρση συσκευασίας

Τα υλικά συσκευασίας είναι φιλικά προς το περιβάλλον και επαναχρησιμοποιούμενα.

- ▶ Αποσύρετε τα επιμέρους εξαρτήματα ξεχωριστά, ανάλογα με το είδος.

3.2 Εξοικονόμηση ενέργειας

Αν ακολουθήσετε αυτές τις υποδείξεις, η συσκευή σας θα καταναλώνει λιγότερο ρεύμα.

Προθερμάνετε τη συσκευή μόνο, όταν προβλέπεται στη συνταγή ή στις Συστάσεις ρύθμισης.

- Εάν δεν προθερμάνετε τη συσκευή, εξοικονομάτε μέχρι και 20% ενέργεια.

Χρησιμοποιείτε σκούρες, βαμμένες μαύρες ή εμαγιέ φόρμες ψησίματος.

- Αυτές οι φόρμες ψησίματος απορροφούν τη θερμότητα ιδιαίτερα καλά.

Ανοίγετε την πόρτα της συσκευής κατά τη διάρκεια της λειτουργίας, όσο γίνεται λιγότερες φορές.

- Η θερμοκρασία στον χώρο μαγειρέματος διατηρείται και η συσκευή δεν πρέπει να επαναθερμάνει.

Ψήνετε πολλά φαγητά το ένα μετά το άλλο ή παράλληλα.

- Ο χώρος μαγειρέματος είναι μετά το πρώτο ψήσιμο ζεστός. Έτσι μικραίνει ο χρόνος ψησίματος για το επόμενο γλυκό.

Σε περίπτωση μεγαλύτερων χρόνων μαγειρέματος απενεργοποιείτε τη συσκευή 10 λεπτά πριν τη λήξη του χρόνου μαγειρέματος.

- Η υπόλοιπη θερμότητα επαρκεί, για την ολοκλήρωση του μαγειρέματος του φαγητού.

Απομακρύνετε τα εξαρτήματα που δε χρησιμοποιούνται από τον χώρο μαγειρέματος.

- Τα παραπανίσια εξαρτήματα δε χρειάζεται να θερμανθούν.

Αφήνετε τα κατεψυγμένα φαγητά να ξεπαγώνουν πριν την παρασκευή.

- Εξοικονομάται η ενέργεια για το ξεπάγωμα των φαγητών.

Σημείωση:

Η συσκευή χρειάζεται:

- Στη λειτουργία με ενεργοποιημένη οθόνη ενδείξεων, το μέγιστο 1 W
- Στη λειτουργία με απενεργοποιημένη οθόνη ενδείξεων, το μέγιστο 0,5 W

4 Γνωριμία

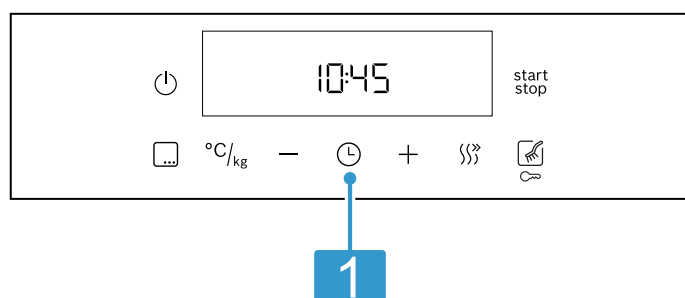
4.1 Στοιχεία χειρισμού

Μέσω του πεδίου χειρισμού ρυθμίζετε όλες τις λειτουργίες της συσκευής σας και λαμβάνετε πληροφορίες για την κατάσταση λειτουργίας.

Σημείωση: Ανάλογα με τον τύπο της συσκευής μπορεί να διαφέρουν οι λεπτομέρειες στην εικόνα, π.χ. χρώμα και σχήμα.

1 Πλήκτρα και οθόνη ενδείξεων

Τα πλήκτρα είναι ευαίσθητες στην αφή επιφάνειες. Για να επιλέξετε μια λειτουργία, πατήστε μόνο ελαφρά πάνω στο αντίστοιχο πεδίο. Η οθόνη ενδείξεων δείχνει σύμβολα ενεργών λειτουργιών και τις λειτουργίες χρόνου.



4.2 Πλήκτρα και οθόνη ενδείξεων

Με τα πλήκτρα μπορείτε να ρυθμίσετε διάφορες λειτουργίες της συσκευής σας. Οι ρυθμίσεις εμφανίζονται στην οθόνη ενδείξεων.

Όταν μια λειτουργία είναι ενεργοποιημένη, ανάβει το αντίστοιχο σύμβολο στην οθόνη ενδείξεων. Το σύμβολο ώρας ανάβει μόνο, όταν αλλάξετε την ώρα.

Σύμβολο	Λειτουργία	Χρήση
	Κεντρικός διακόπτης	Ενεργοποίηση και απενεργοποίηση του φούρνου.
	Έναρξη/Διάλειμμα	■ Σύντομο πάτημα: Εκκίνηση ή σταμάτημα της λειτουργίας. ■ Παρατεταμένο πάτημα: Διακοπή της λειτουργίας
	Μενού	Άνοιγμα του μενού Τρόποι ψησίματος και λειτουργίες ψησίματος.
	Θερμοκρασία ή βαθμίδα ψησίματος στο γκριλ	Επιλογή της θερμοκρασίας ή της βαθμίδας ψησίματος στο γκριλ.
	Βάρος	Επιλογή του βάρους για τα προγράμματα.
	Πλην Συν	Ρυθμίστε τη λειτουργία χρόνου και τη θερμοκρασία ή επιλέξτε τους τρόπους ψησίματος.
	Λειτουργίες χρόνου	Επιλέξτε την ώρα , το ρολόι συναγερμού , τη διάρκεια και τη λήξη .
	Ταχεία θέρμανση	Ταχεία προθέρμανση του χώρου μαγειρέματος, χωρίς εξαρτήματα.
	Λειτουργίες καθαρισμού	Επιλογή του τρόπου καθαρισμού.
	Ασφάλεια παιδιών	Ενεργοποίηση ή απενεργοποίηση της ασφάλειας παιδιών.

4.3 Τρόποι ψησίματος και λειτουργίες

Για να βρίσκετε πάντοτε τον σωστό τρόπο ψησίματος για το φαγητό σας, σας εξηγούμε τις διαφορές και τις περιοχές εφαρμογής.

Όταν επιλέξετε έναν τρόπο ψησίματος, σας προτείνει η συσκευή μια κατάλληλη θερμοκρασία ή βαθμίδα. Μπορείτε να παραλάβετε τις τιμές ή να τις αλλάξετε στην αναφερόμενη περιοχή.

Σύμβολο	Τρόπος ψησίματος και περιοχή θερμοκρασίας	Χρήση και τρόπος λειτουργίας
	Γκριλ, μεγάλο Βαθμίδες γκριλ: 1 = χαμηλή 2 = μεσαία 3 = υψηλή	Ψήσιμο λεπτών κομματιών ψητού για γκριλ, όπως μπριζόλες, λουκάνικα ή τοστ. Φαγητά ογκρατέν. Θερμαίνεται ολόκληρη η επιφάνεια κάτω από το θερμαντικό σώμα του γκριλ.
	Συνδυασμός θερμού αέρα/γκριλ 30 - 275 °C	Ψήσιμο πουλερικών, ολόκληρων ψαριών ή μεγάλων κομματιών κρέατος. Το θερμαντικό σώμα του γκριλ και ο ανεμιστήρας τίθενται εναλλάξ σε λειτουργία και εκτός λειτουργίας. Ο ανεμιστήρας στροβιλίζει τον καυτό αέρα γύρω από το φαγητό.
	Απαλός θερμός αέρας 125 - 275 °C	Προσεκτικό μαγείρεμα επιλεγμένων φαγητών σε ένα επίπεδο χωρίς προθέρμανση. Ο ανεμιστήρας μοιράζει τη θερμότητα του δακτυλιοειδούς θερμαντικού σώματος στο πίσω τοίχωμα ομοιόμορφα μέσα στον χώρο μαγειρέματος. Το φαγητό παρασκευάζεται σε φάσεις με την υπόλοιπη θερμότητα. Κρατάτε κατά τη διάρκεια του μαγειρέματος την πόρτα της συσκευής κλειστή. Αυτός ο τρόπος ψησίματος χρησιμοποιείται για τον υπολογισμό της κατανάλωσης ενέργειας στη λειτουργία ανακυκλοφορίας αέρα και της κατηγορίας αποτελεσματικότητας της ενέργειας.
	Θερμός αέρας 3D 30 - 275 °C	Ψήσιμο στον φούρνο σε ένα ή περισσότερα επίπεδα. Ο ανεμιστήρας μοιράζει τη θερμότητα του δακτυλιοειδούς θερμαντικού σώματος στο πίσω τοίχωμα ομοιόμορφα μέσα στον χώρο μαγειρέματος.
	Επάνω/Κάτω θέρμανση 30 - 275 °C	Για παραδοσιακό ψήσιμο στον φούρνο σε ένα επίπεδο. Ο τρόπος ψησίματος είναι ιδιαίτερα κατάλληλο για γλυκά με ζουμερή επίστρωση. Η θερμότητα έρχεται ομοιόμορφα από επάνω και κάτω. Αυτός ο τρόπος ψησίματος χρησιμοποιείται για τον υπολογισμό της κατανάλωσης ενέργειας στον συμβατικό τρόπο λειτουργίας.
	Κάτω θέρμανση 30 - 250 °C	Ολοκλήρωση του ψησίματος ή μαγείρεμα σε λουτρό νερού. Η θερμότητα έρχεται από κάτω.
	Βαθμίδα πίτσας 30 - 275 °C	Παρασκευή πίτσας ή φαγητών, που χρειάζονται πολύ θερμότητα από κάτω. Το κάτω θερμαντικό σώμα και το δακτυλιοειδές θερμαντικό σώμα στο πίσω τοίχωμα θερμαίνουν.

Περαιτέρω λειτουργίες

Εδώ θα βρείτε μια επισκόπηση για περαιτέρω λειτουργίες της συσκευής σας.

Σύμβολο	Λειτουργία	Χρήση
	Προγράμματα	Χρήση προγραμματισμένων τιμών ρύθμισης για διάφορα φαγητά. → "Προγράμματα", Σελίδα 15
	Λάμπα φούρνου	Ενεργοποιήστε τον φωτισμό του χώρου μαγειρέματος.
	Λειτουργίες καθαρισμού	- Το Πυρόλυση καθαρίζει τον χώρο μαγειρέματος σχεδόν αυτόματα. → "Πυρόλυση", Σελίδα 20 - Υποστήριξη καθαρισμού διευκολύνει τον καθαρισμό του φούρνου. → "Υποστήριξη καθαρισμού", Σελίδα 21

4.4 Θερμοκρασία και βαθμίδες ρύθμισης

Για τους τρόπους ψησίματος και τις λειτουργίες υπάρχουν διάφορες ρυθμίσεις.

Οι ρυθμίσεις εμφανίζονται στην οθόνη ενδείξεων.

Μέχρι τους 100 °C η θερμοκρασία μπορεί να ρυθμιστεί σε βήματα του 1 βαθμού, από εκεί και πάνω σε βήματα των 5 βαθμών.

Σημείωση: Σε περίπτωση της ρύθμισης "Βαθμίδα ψησίματος στο γκριλ 3", η συσκευή μειώνει μετά από περίπου 20 λεπτά στη "Βαθμίδα ψησίματος στο γκριλ 1".

Ένδειξη θέρμανσης

Η συσκευή σας δείχνει, όταν θερμαίνεται.

Όταν η συσκευή θερμαίνεται, ανάβει στην οθόνη ενδείξεων

Όταν προθερμαίνεται, η ιδανική χρονική στιγμή για να μπει το φαγητό σας μέσα έχει επιτευχθεί, μόλις το σύμβολο σβήσει.

Όταν κατά την εκκίνηση η θερμοκρασία στο χώρο μαγειρέματος είναι πολύ υψηλή, σε μερικούς τρόπους ψησίματος εμφανίζεται στην οθόνη ενδείξεων *h*. Περιμένετε, μέχρι να κρυώσει ο φούρνος και σβήσει το *h*.

Υποδείξεις

- Η ένδειξη θέρμανσης εμφανίζεται μόνο στους τρόπους ψησίματος, στους οποίους μπορείτε να ρυθμίσετε μια θερμοκρασία. Στις βαθμίδες ψησίματος στο γκριλ π.χ. δεν εμφανίζεται η ένδειξη θέρμανσης.
- Λόγω θερμικής αδράνειας μπορεί η εμφανιζόμενη θερμοκρασία να διαφέρει λίγο από την πραγματική θερμοκρασία μέσα στον χώρο μαγειρέματος.

4.5 Χώρος μαγειρέματος

Οι λειτουργίες του χώρου μαγειρέματος διευκολύνουν τη λειτουργία της συσκευής σας.

Οδηγοί

Στους οδηγούς στον χώρο μαγειρέματος, μπορείτε να σπρώξετε μέσα εξαρτήματα σε διαφορετικά ύψη.

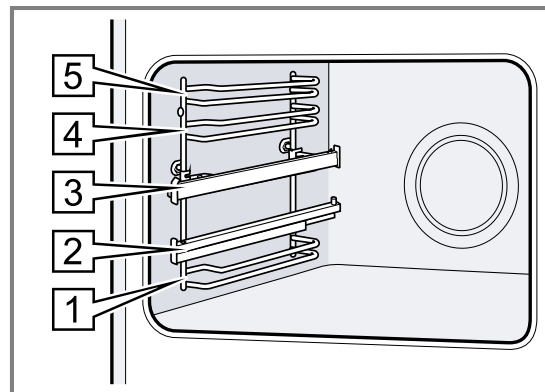
→ "Εξαρτήματα", Σελίδα 10

Η συσκευή σας έχει 5 ύψη τοποθέτησης. Τα ύψη τοποθέτησης αριθμούνται από κάτω προς τα πάνω.

Ανάλογα με τον τύπο της συσκευής, είναι οι οδηγοί εξοπλισμένοι με βαγονέτα φούρνου ή κουμπωτά βαγονέτα φούρνου. Τα βαγονέτα φούρνου είναι σταθερά συναρμολογημένα και δεν μπορούν να αφαιρεθούν. Μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τα κουμπωτά βαγονέτα φούρνου ανάλογα με τις απαιτήσεις σας σε όλα τα ελεύθερα ύψη τοποθέτησης.

Μπορείτε να αφαιρέσετε τους οδηγούς, π.χ. για τον καθαρισμό.

→ "Οδηγοί", Σελίδα 22



Φωτισμός

Η λάμπα του φούρνου φωτίζει τον χώρο μαγειρέματος. Στους περισσότερους τρόπους ψησίματος και λειτουργίες, ο φωτισμός είναι κατά τη διάρκεια της λειτουργίας ενεργοποιημένος. Κατά τον τερματισμό της λειτουργίας απενεργοποιείται ο φωτισμός.

Με την επιλογή "Λάμπα φούρνου" στο μενού μπορείτε να ανάψετε τον φωτισμό χωρίς τη θέρμανση. Μετά από περίπου 15 λεπτά απενεργοποιείται ο φωτισμός ξανά αυτόματα.

Ανεμιστήρας ψύξης

Ο ανεμιστήρας ψύξης ενεργοποιείται αυτόματα κατά τη διάρκεια της λειτουργίας. Ο αέρας εξέρχεται από την πόρτα.

ΠΡΟΣΟΧΗ!

Μην καλύπτετε τις σχισμές αερισμού επάνω από την πόρτα της συσκευής. Η συσκευή υπερθερμαίνεται.

- Διατηρείτε τις σχισμές αερισμού ελεύθερες.

Για να κρυώσει μετά τη λειτουργία γρηγορότερα η συσκευή, λειτουργεί ο ανεμιστήρας ψύξης ακόμη για ορισμένο χρόνο.

Πόρτα συσκευής

Εάν ανοίξετε την πόρτα της συσκευής κατά τη διάρκεια μιας τρέχουσας λειτουργίας, συνεχίζει η λειτουργία.

5 Εξαρτήματα

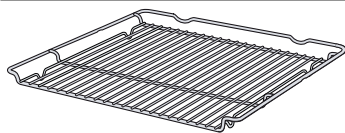
Χρησιμοποιείτε γνήσια εξαρτήματα. Είναι προσαρμοσμένα στη δική σας συσκευή.

Σημείωση: Όταν τα εξαρτήματα ζεσταθούν, μπορούν να παραμορφωθούν. Η παραμόρφωση δεν έχει καμία επιρροή πάνω στη λειτουργία. Όταν τα εξαρτήματα κρυώσουν, εξαφανίζεται η παραμόρφωση.

Ανάλογα με τον τύπο της συσκευής μπορεί τα συμπαραδιδόμενα εξαρτήματα να διαφέρουν.

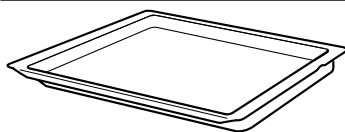
Εξαρτήματα

Σχάρα

**Χρήση**

- Φορμές γλυκών
- Φόρμες σουφλέ
- Σκεύος
- Κρέας, π.χ. ψητό ή κομμάτια για το γκριλ
- Κατεψυγμένα φαγητά

Ταψί γενικής χρήσης



- Ζουμερά γλυκά
- Παρασκευάσματα
- Ψωμί
- Μεγάλα ψητά
- Κατεψυγμένα φαγητά
- Συλλογή των υγρών που στάζουν, π.χ. λίπος κατά το ψήσιμο στη σχάρα.

5.1 Λειτουργία ασφάλισης

Η λειτουργία ασφάλισης εμποδίζει την ανατροπή των εξαρτημάτων κατά την αφαίρεσή τους. Μπορείτε να τραβήξετε έξω τα εξαρτήματα περίπου κατά το ήμισυ, μέχρι να ασφαλισούν. Η προστασία ανατροπής λειτουργεί μόνο, όταν σπρώξετε τα εξαρτήματα σωστά μέσα στον χώρο μαγειρέματος.

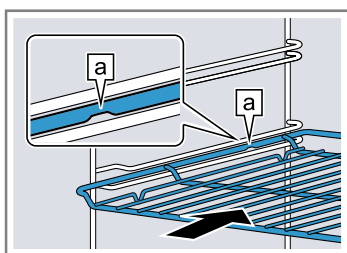
5.2 Σπρώξιμο των εξαρτημάτων μέσα στον χώρο μαγειρέματος

Τοποθετείτε τα εξαρτήματα πάντοτε σωστά μέσα στον χώρο μαγειρέματος. Μόνο έτσι μπορούν τα εξαρτήματα να τραβηχτούν έξω περίπου κατά το ήμισυ, χωρίς να ανατραπούν.

1. Στρέψτε τα εξαρτήματα έτσι, ώστε η εγκοπή [a] να βρίσκεται πίσω και να δείχνει προς τα κάτω.
2. Σπρώξτε τα εξαρτήματα μεταξύ των δύο ράβδων οδήγησης ενός ύψους τοποθέτησης.

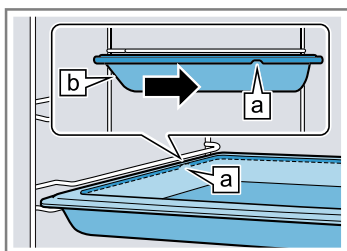
Σχάρα

Σπρώξτε μέσα τη σχάρα με την ανοιχτή πλευρά προς την πόρτα της συσκευής και με το κυρτό μέρος ~ προς τα κάτω.



Ταψί
π.χ. ταψί
γενικής
χρήσης ή
ταψί

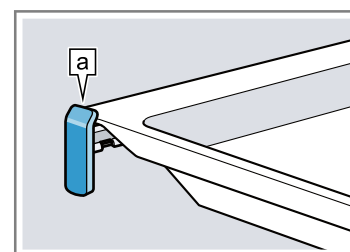
Σπρώξτε μέσα το ταψί με το λοξό μέρος [b] προς την πόρτα της συσκευής.



3. Για να τοποθετήσετε τα εξαρτήματα σε περίπτωση υψών τοποθέτησης με ράγες εξόδου, τραβήξτε έξω τις ράγες εξόδου.

Σχάρα ή
ταψί

Τοποθετήστε τα εξαρτήματα έτσι, ώστε οι άκρες των εξαρτημάτων να κάθονται πίσω από τη γλώσσα [a] πάνω στη ράγα εξόδου.



Σημείωση: Οι ράγες εξόδου ασφαλίζουν, όταν είναι τραβηγμένες εντελώς έξω. Σπρώξτε τις ράγες εξόδου με λίγη πίεση πίσω στον χώρο μαγειρέματος.

4. Σπρώξτε μέσα εντελώς τα εξαρτήματα έτσι, ώστε να μην ακουμπούν την πόρτα της συσκευής.

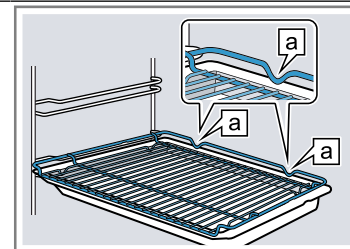
Σημείωση: Απομακρύνετε τα εξαρτήματα από τον χώρο μαγειρέματος, τα οποία δε χρησιμοποιείτε κατά τη διάρκεια της λειτουργίας.

Συνδυασμός εξαρτημάτων

Για τη συλλογή υγρών που στάζουν, μπορείτε να συνδυάσετε τη σχάρα με το ταψί γενικής χρήσης.

1. Τοποθετήστε τη σχάρα πάνω στο ταψί γενικής χρήσης έτσι, ώστε οι δύο αποστάτες [a] να ακουμπούν πίσω στην άκρη του ταψιού γενικής χρήσης.
2. Σπρώξτε το ταψί γενικής χρήσης μεταξύ των δύο ράβδων οδήγησης ενός ύψους τοποθέτησης. Η σχάρα βρίσκεται σε αυτή την περίπτωση πάνω από την επάνω ράβδο οδήγησης.

Σχάρα
πάνω στο
ταψί γενι-
κής χρήσης

**5.3 Περαιτέρω εξαρτήματα**

Τα περαιτέρω εξαρτήματα μπορείτε να τα αγοράσετε στην υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών, στα ειδικά καταστήματα ή στο διαδίκτυο (Internet).

Μια μεγάλη προσφορά εξαρτημάτων για τη συσκευή σας, μπορείτε να βρείτε στο διαδίκτυο (Internet) ή στα φυλλάδια της εταιρείας μας.
www.bosch-home.com

Τα εξαρτήματα είναι ειδικά για κάθε συσκευή. Δίνετε κατά την αγορά πάντοτε τον ακριβή χαρακτηρισμό (Αριθ. Ε) της συσκευής σας.
Ποιο εξάρτημα είναι διαθέσιμο για τη συσκευή σας, θα το βρείτε στο Online-Shop ή στην υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών.

6 Πριν την πρώτη χρήση

Εκτελέστε τις ρυθμίσεις για την πρώτη θέση σε λειτουργία. Καθαρίστε τη συσκευή και τα εξαρτήματα.

6.1 Πρώτη θέση σε λειτουργία

Προτού μπορέσετε να χρησιμοποιήσετε την καινούργια σας συσκευή, πρέπει να πραγματοποιήσετε ρυθμίσεις πριν την πρώτη θέση σε λειτουργία.

Ρύθμιση της ώρας

Μετά τη σύνδεση της συσκευής ή μετά από μια διακοπή ρεύματος αναβοσβήνει στην οθόνη ενδείξεων η ώρα. Η ώρα ξεκινά στις 12:00 μμ. Ρυθμίστε την τρέχουσα ώρα.

1. Ρυθμίστε την ώρα με το πλήκτρο — ή +.
2. Πατήστε το πλήκτρο .

✓ Η οθόνη ενδείξεων δείχνει τη ρυθμισμένη ώρα.

Συμβουλή: Εάν θα εμφανίζεται η ώρα στην οθόνη ενδείξεων, μπορείτε να το καθορίσετε στις Βασικές ρυθμίσεις → Σελίδα 17.

6.2 Καθαρισμός της συσκευής πριν την πρώτη χρήση

Προτού παρασκευάσετε για πρώτη φορά με τη συσκευή ένα φαγητό, καθαρίστε τον χώρο μαγειρέματος και τα εξαρτήματα.

1. Απομακρύνετε τα εξαρτήματα και τα υπολείμματα της συσκευασίας, όπως κομμάτια στυροπόρ, από τον χώρο μαγειρέματος.
2. Πριν τη θέρμανση σκουπίστε τις λείες επιφάνειες στον χώρο μαγειρέματος με ένα μαλακό, υγρό πανί.
3. Εξαερώστε την κουζίνα, όση ώρα θερμαίνει η συσκευή.
4. Ρυθμίστε τον τρόπο ψησίματος και τη θερμοκρασία.
→ "Βασικός χειρισμός", Σελίδα 12

Τρόπος ψησίματος	Θερμός αέρας 3D 
------------------	---

Θερμοκρασία	μέγιστη
-------------	---------

Διάρκεια	1 ώρα
----------	-------

5. Απενεργοποιήστε τη συσκευή μετά την αναφερόμενη διάρκεια.
6. Περιμένετε, μέχρι να κρυώσει ο χώρος μαγειρέματος.
7. Καθαρίστε τις λείες επιφάνειες με διάλυμα απορρυπαντικού πιάτων και ένα πανί καθαρισμού.
8. Καθαρίστε τα εξαρτήματα με διάλυμα απορρυπαντικού πιάτων και ένα πανί καθαρισμού ή μια μαλακιά βούρτσα.

7 Βασικός χειρισμός

7.1 Ενεργοποίηση της συσκευής

- ▶ Αγγίξτε το .
- ✓ Η συσκευή είναι ενεργοποιημένη.
- ✓ Ο προρρυθμισμένος τρόπος ψησίματος ανάβει στο πεδίο ενδείξεων.

7.2 Ρύθμιση του τρόπου ψησίματος και της θερμοκρασίας

1. Με — ή + επιλέξτε έναν τρόπο ψησίματος.
– Μπορείτε επίσης να επιλέξετε τους τρόπους ψησίματος, αγγίζοντας το .
2. Αγγίξτε το .
3. Επιλέξτε μια θερμοκρασία ή μια βαθμίδα ψησίματος στο γκριλ με το — ή το +.
4. Αγγίξτε το .
- ✓ Μετά από μερικά δευτερόλεπτα ξεκινά η συσκευή να θερμαίνει.
5. Όταν είναι έτοιμο το φαγητό, απενεργοποιήστε τη συσκευή.

Συμβουλές

- Τον καταλληλότερο τρόπο ψησίματος για το φαγητό σας, θα τον βρείτε στην περιγραφή των τρόπων ψησίματος.
- Μπορείτε να ρυθμίσετε στη συσκευή τη διάρκεια και τη λήξη για τη λειτουργία.
→ "Λειτουργίες χρόνου", Σελίδα 13

Αλλαγή της θερμοκρασίας

Μπορείτε να αλλάξετε οποτεδήποτε τη θερμοκρασία.

- ▶ Επιλέξτε μια θερμοκρασία ή μια βαθμίδα ψησίματος στο γκριλ με τα πλήκτρα — ή +.

Αλλαγή του τρόπου ψησίματος

Μπορείτε να αλλάξετε οποτεδήποτε τον τρόπο ψησίματος. Σε περίπτωση μιας αλλαγής κατά τη διάρκεια της λειτουργίας φούρνου, διακόπτεται η λειτουργία φούρνου.

1. Αγγίξτε το .
2. Προγραμματίστε έναν τρόπο ψησίματος με — ή +.
3. Αγγίξτε το .

Διακοπή ή σταμάτημα της λειτουργίας

Μπορείτε να διακόψετε για λίγο τη λειτουργία και στη συνέχεια να την συνεχίσετε. Όταν διακόψετε εντελώς τη λειτουργία, οι ρυθμίσεις επαναφέρονται.

1. Για τη διακοπή της λειτουργίας:
 - Αγγίξτε το . Ο φούρνος περνά στην κατάσταση διαλείμματος.
 - Για να τερματίσετε το διάλειμμα, αγγίξτε το .
 2. Διακοπή λειτουργίας
 - Κρατήστε πατημένο το .
- ✓ Η λειτουργία διακόπτεται και όλες οι ρυθμίσεις επαναφέρονται.

7.3 Εκκίνηση της λειτουργίας

Πρέπει να ξεκινήσετε κάθε τρόπο λειτουργίας.

- ▶ Αγγίξτε το .

7.4 Απενεργοποίηση της συσκευής

- ▶ Αγγίξτε το .
- ✓ Η συσκευή είναι απενεργοποιημένη.

8 Ταχεία θέρμανση

Σε αυτούς τους τρόπους ψησίματος είναι δυνατή η ταχεία θέρμανση:

- **Θερμός αέρας 3D** 
- **Επάνω/Κάτω θέρμανση** 

8.1 Ρύθμιση της ταχείας θέρμανσης

Για να αποκτήσετε ένα ομοιόμορφο αποτέλεσμα μαγειρέματος, τοποθετήστε το φαγητό στον χώρο μαγειρέματος, αφού πρώτα ολοκληρωθεί η ταχεία θέρμανση.

Σημείωση: Ρυθμίστε μια διάρκεια, αφού πρώτα λήξει η ταχεία θέρμανση.

1. Ρυθμίστε έναν κατάλληλο τρόπο ψησίματος και μια θερμοκρασία από 100 °C και πάνω.

Από μια ρυθμισμένη θερμοκρασία 200 °C, ενεργοποιείται αυτόματα πρόσθετα η ταχεία θέρμανση.

2. Όταν η ταχεία θέρμανση δεν ενεργοποιείται αυτόματα πρόσθετα, πατήστε το πλήκτρο .
 - ✓ Στην οθόνη ενδείξεων εμφανίζεται .
 - ✓ Μετά από μερικά δευτερόλεπτα ξεκινά η ταχεία θέρμανση.
 - ✓ Όταν λήξει η ταχεία θέρμανση, ηχεί ένα σήμα και στην οθόνη ενδείξεων σβήνει το σύμβολο .
3. Τοποθετήστε το φαγητό μέσα στον χώρο μαγειρέματος.

Διακοπή της ταχείας θέρμανσης

- ▶ Πατήστε το πλήκτρο .
- ✓ Το σύμβολο  στην οθόνη ενδείξεων σβήνει.

9 Λειτουργίες χρόνου

Η συσκευή σας διαθέτει διάφορες λειτουργίες χρόνου, με τις οποίες μπορείτε να ελέγξετε τη λειτουργία.

9.1 Επισκόπηση των λειτουργιών χρόνου

Με το πλήκτρο  επιλέγετε τις διάφορες λειτουργίες χρόνου.

Λειτουργία χρόνου	Χρήση
Ρολόι συναγερμού 	Μπορείτε να ρυθμίσετε το ρολόι συναγερμού ανεξάρτητα από τη λειτουργία. Δεν επηρεάζει τη συσκευή.
Διάρκεια 	Όταν ρυθμίσετε για τη λειτουργία μια διάρκεια, σταματά η συσκευή μετά τη λήξη της διάρκειας αυτόματα να θερμαίνει.
Λήξη 	Στη διάρκεια μπορείτε να ρυθμίσετε μια ώρα, στην οποία λήγει η χρονική διάρκεια. Η συσκευή ξεκινά αυτόματα, έτσι ώστε η λειτουργία να είναι έτοιμη την επιθυμητή ώρα.
Ωρα 	Μπορείτε να ρυθμίσετε την ώρα.

9.2 Ρύθμιση του ρολογιού συναγερμού

Το ρολόι συναγερμού λειτουργεί ανεξάρτητα από τη λειτουργία. Μπορείτε να ρυθμίσετε το ρολόι συναγερμού σε περίπτωση ενεργοποιημένης και απενεργοποιημένης συσκευής μέχρι 23 ώρες και 59 λεπτά. Το ρολόι συναγερμού έχει ένα δικό του σήμα, έτσι ώστε να ακούτε, εάν έχει λήξει το ρολόι συναγερμού ή μια διάρκεια.

1. Πατήστε το πλήκτρο  τόσες φορές, μέχρι να μαρκαριστεί στην οθόνη ενδείξεων .
2. Ρυθμίστε με το πλήκτρο  ή  τον χρόνο του ρολογιού συναγερμού.

Πλήκτρο	Προτεινόμενη τιμή
	5 λεπτά
	10 λεπτά

- Μέχρι τα 10 λεπτά, μπορεί ο χρόνος του ρολογιού συναγερμού να ρυθμιστεί σε βήματα των 30 δευτερολέπτων. Μετά, τα βήματα του χρόνου γίνονται μεγαλύτερα, όσο μεγαλύτερη είναι η τιμή.
- ✓ Μετά από μερικά δευτερόλεπτα ξεκινά το ρολόι συναγερμού και ο χρόνος του ρολογιού συναγερμού αρχίζει να τρέχει.
 - ✓ Όταν λήξει ο χρόνος του ρολογιού συναγερμού, ηχεί ένα σήμα και στην οθόνη ενδείξεων βρίσκεται ο χρόνος του ρολογιού συναγερμού στο μηδέν.
 - 3. Όταν έχει λήξει ο χρόνος του ρολογιού συναγερμού:

- Πατήστε ένα οποιοδήποτε πλήκτρο, για να απενεργοποιήσετε το ρολόι συναγερμού.

Αλλαγή του ρολογιού συναγερμού

Μπορείτε να αλλάξετε οποιαδήποτε στιγμή τον χρόνο του ρολογιού συναγερμού.

Προϋπόθεση: Στην οθόνη ενδείξεων είναι μαρκαρισμένο Σ .

- ▶ Αλλάξτε με το πλήκτρο — ή + τον χρόνο του ρολογιού συναγερμού.
- ✓ Μετά από μερικά δευτερόλεπτα παραλαμβάνει η συσκευή την αλλαγή.

Διακοπή του ρολογιού συναγερμού

Μπορείτε να διακόψετε οποιαδήποτε στιγμή τον χρόνο του ρολογιού συναγερμού.

Προϋπόθεση: Στην οθόνη ενδείξεων είναι μαρκαρισμένο Σ .

- ▶ Επαναφέρετε με το πλήκτρο — τον χρόνο του ρολογιού συναγερμού στο μηδέν.
- ✓ Μετά από μερικά δευτερόλεπτα παραλαμβάνει η συσκευή την αλλαγή και το Σ σβήνει.

9.3 Ρύθμιση της διάρκειας

Μπορείτε να ρυθμίσετε τη διάρκεια για τη λειτουργία μέχρι και 23 ώρες και 59 λεπτά.

Προϋπόθεση: Ένας τρόπος ψησίματος και μια θερμοκρασία ή βαθμίδα έχουν ρυθμιστεί.

1. Πατήστε το πλήκτρο $\odot$ τόσες φορές, μέχρι να μαρκαριστεί στην οθόνη ενδείξεων $\rightarrow \text{I}$.
2. Ρυθμίστε με το πλήκτρο — ή + τη διάρκεια.

Πλήκτρο	Προτεινόμενη τιμή
—	10 λεπτά
+	30 λεπτά

Η διάρκεια μπορεί να ρυθμιστεί μέχρι και μια ώρα σε βήματα του ενός λεπτού, μετά σε βήματα των 5 λεπτών.

3. Αγγίξτε το ^{start} stop.
- ✓ Μετά από μερικά δευτερόλεπτα ξεκινά η συσκευή να θερμαίνει και η διάρκεια αρχίζει να τρέχει.
- ✓ Όταν λήξει η διάρκεια, ηχεί ένα σήμα και στην οθόνη ενδείξεων βρίσκεται η διάρκεια στο μηδέν.
4. Όταν η διάρκεια έχει λήξει:
 - Πατήστε ένα οποιοδήποτε πλήκτρο, για να σταματήσετε το σήμα πρόωρα.
 - Πατήστε το πλήκτρο +, για να ρυθμίσετε εκ νέου μια διάρκεια.
 - Όταν είναι έτοιμο το φαγητό σας, απενεργοποιήστε τη συσκευή.

Αλλαγή της διάρκειας

Μπορείτε να αλλάξετε οποιαδήποτε στιγμή τη διάρκεια.

Προϋπόθεση: Στην οθόνη ενδείξεων είναι μαρκαρισμένο $\rightarrow \text{I}$.

- ▶ Αλλάξτε τη διάρκεια με το πλήκτρο — ή +.
- ✓ Μετά από μερικά δευτερόλεπτα παραλαμβάνει η συσκευή την αλλαγή.

Διακοπή της διάρκειας

Μπορείτε να διακόψετε οποιαδήποτε στιγμή τη διάρκεια.

Προϋπόθεση: Στην οθόνη ενδείξεων είναι μαρκαρισμένο $\rightarrow \text{I}$.

- ▶ Επαναφέρετε με το πλήκτρο — τη διάρκεια στο μηδέν.
- ✓ Μετά από μερικά δευτερόλεπτα παραλαμβάνει η συσκευή την αλλαγή και συνεχίζει να θερμαίνει χωρίς διάρκεια.

9.4 Ρύθμιση της λήξης

Μπορείτε να αλλάξετε την ώρα, στην οποία λήγει η διάρκεια, μέχρι και 23 ώρες και 59 λεπτά.

Υποδείξεις

- Σε περίπτωση τρόπων ψησίματος με λειτουργία γκριλ, δεν μπορεί να ρυθμιστεί η λήξη.
- Για να αποκτήσετε ένα καλό αποτέλεσμα μαγειρέματος, μην αλλάξετε άλλο τη λήξη, όταν έχει ήδη ξεκινήσει η λειτουργία.
- Για να μη χαλάνε τα τρόφιμα, μην τα αφήνετε για πολύ μέσα στον χώρο μαγειρέματος.

Προϋποθέσεις

- Ένας τρόπος ψησίματος και μια θερμοκρασία ή βαθμίδα έχουν ρυθμιστεί.
 - Μια διάρκεια είναι ρυθμισμένη.
1. Πατήστε το πλήκτρο $\odot$ τόσες φορές, μέχρι να μαρκαριστεί στην οθόνη ενδείξεων $\rightarrow \text{I}$.
 2. Πατήστε το πλήκτρο — ή +.
 - ✓ Η οθόνη ενδείξεων δείχνει την υπολογισμένη λήξη.
 3. Με το πλήκτρο — ή + αλλάξτε τη λήξη.
 4. Αγγίξτε το ^{start} stop.
 - ✓ Μετά από μερικά δευτερόλεπτα παραλαμβάνει η συσκευή τη ρύθμιση και η οθόνη ενδείξεων δείχνει τη ρυθμισμένη λήξη.
 - ✓ Όταν έχει φτάσει η υπολογισμένη ώρα εκκίνησης, ξεκινά η συσκευή να θερμαίνει και η διάρκεια αρχίζει να τρέχει.
 - ✓ Όταν λήξει η διάρκεια, ηχεί ένα σήμα και στην οθόνη ενδείξεων βρίσκεται η διάρκεια στο μηδέν.
 5. Όταν η διάρκεια έχει λήξει:
 - Πατήστε ένα οποιοδήποτε πλήκτρο, για να σταματήσετε το σήμα πρόωρα.
 - Πατήστε το πλήκτρο +, για να ρυθμίσετε εκ νέου μια διάρκεια.
 - Όταν είναι έτοιμο το φαγητό σας, απενεργοποιήστε τη συσκευή.

Αλλαγή της λήξης

Για να αποκτήσετε ένα καλό αποτέλεσμα μαγειρέματος, μπορείτε να αλλάξετε τη ρυθμισμένη λήξη μόνο, μέχρι να ξεκινήσει η λειτουργία και να αρχίζει να τρέχει η διάρκεια.

Προϋπόθεση: Στην οθόνη ενδείξεων είναι μαρκαρισμένο $\rightarrow \text{I}$.

- ▶ Με το πλήκτρο — ή + αλλάξτε τη λήξη.
- ✓ Μετά από μερικά δευτερόλεπτα παραλαμβάνει η συσκευή την αλλαγή.

Διακοπή της λήξης

Μπορείτε να αλλάξετε οποιαδήποτε στιγμή τη ρυθμισμένη λήξη.

Προϋπόθεση: Στην οθόνη ενδείξεων είναι μαρκαρισμένο $\rightarrow \text{I}$.

- Επαναφέρετε τη λήξη με το πλήκτρο — στην τρέχουσα ώρα συν τη ρυθμισμένη διάρκεια.
- ✓ Μετά από μερικά δευτερόλεπτα παραλαμβάνει η συσκευή την αλλαγή και αρχίζει να θερμαίνει. Η διάρκεια αρχίζει να τρέχει.

9.5 Ρύθμιση της ώρας

Μετά τη σύνδεση της συσκευής ή μετά από μια διακοπή ρεύματος αναβοσβήνει στην οθόνη ενδείξεων η ώρα. Η ώρα ξεκινά στις 12:00 μμ. Ρυθμίστε την τρέχουσα ώρα.

1. Ρυθμίστε την ώρα με το πλήκτρο — ή +.
 2. Πατήστε το πλήκτρο ⊖.
- ✓ Η οθόνη ενδείξεων δείχνει τη ρυθμισμένη ώρα.

Συμβουλή: Εάν θα εμφανίζεται η ώρα στην οθόνη ενδείξεων, μπορείτε να το καθορίσετε στις Βασικές ρυθμίσεις → Σελίδα 17.

Αλλαγή της ώρας

Μπορείτε να αλλάξετε οποτεδήποτε την ώρα.

Προϋπόθεση: Η συσκευή πρέπει να είναι απενεργοποιημένη.

1. Πατήστε το πλήκτρο ⊖ τόσες φορές, μέχρι να μαρκαριστεί στην οθόνη ενδείξεων ⊖.
 2. Αλλάξτε την ώρα με — ή +.
- ✓ Μετά από μερικά δευτερόλεπτα παραλαμβάνει η συσκευή την αλλαγή.

10 Προγράμματα

Με τα προγράμματα σας υποστηρίζει η συσκευή σας κατά την παρασκευή διαφόρων φαγητών και επιλέγει αυτόματα τις ιδανικές ρυθμίσεις.

10.1 Σκεύη για προγράμματα

Χρησιμοποιείτε ανθεκτικά στη θερμότητα σκεύη, τα οποία είναι κατάλληλα για θερμοκρασίες μέχρι 300 °C. Τα πιο κατάλληλα είναι σκεύη από γυαλί ή υαλοκεραμικό υλικό. Το ψητό θα πρέπει να καλύπτει τον πάτο του σκεύους κατά περίπου τα δύο τρίτα.

Σκεύη από τα ακόλουθα υλικά είναι ακατάλληλα:

- στιλβωμένο αλουμίνιο
- μη υαλογανωμένος πηλός

- Πλαστικό ή πλαστικές λαβές

10.2 Προετοιμασία φαγητού για πρόγραμμα

Χρησιμοποιείτε φρέσκα τρόφιμα, το καλύτερο σε θερμοκρασία ψυγείου.

1. Ζυγίστε το φαγητό.
Το βάρος του φαγητού είναι απαραίτητο, για τη σωστή ρύθμιση του προγράμματος.
2. Βάλτε το φαγητό στο σκεύος.
3. Τοποθετήστε το σκεύος πάνω στη σχάρα.
Τοποθετείτε το σκεύος πάντοτε μέσα στον κρύο χώρο μαγειρέματος.

10.3 Πίνακας προγραμμάτων

Οι αριθμοί των προγραμμάτων αντιστοιχίζονται σε ορισμένα φαγητά. Το βάρος μπορεί να ρυθμιστεί σε μια περιοχή μεταξύ 0,5 κιλά και 2,5 κιλά.

Αρι θ.	Φαγητό	Σκεύος	Βάρος ρύθμισης	Πρόσθεση υγρού	Ύψος τοπο- θέτη- σης	Υποδείξεις
01	Κοτόπουλο, χωρίς γέμιση έτοιμο για μαγείρεμα, καρυκευμένο	Ψηλή φόρμα με γυάλινο καπάκι	Βάρος κοτόπουλου	Όχι	2	τοποθετήστε με το στήθος προς τα επάνω στο σκεύος
02	Στήθος γαλοπούλας ολόκληρο κομμάτι, καρυκευμένο	Ψηλή φόρμα με γυάλινο καπάκι	Βάρος στήθους γαλοπούλας	Καλύψτε τον πάτο της ψηλής φόρμας, ενδεχομένως προσθέστε 250 γρ. λαχανικά	2	Μη σοτάρετε προηγουμένως το κρέας
03	Γιαχνί, με λαχανικά χορτοφαγικό	ψηλή φόρμα με καπάκι	Συνολικό βάρος	σύμφωνα με τη συνταγή	2	Κόψτε τα λαχανικά με μεγάλο χρόνο μαγειρέματος (π.χ. καρότα) σε μικρότερα κομμάτια απ' ό,τι τα λαχανικά με μικρό χρόνο μαγειρέματος (π.χ. ντομάτες)

Αρι θ.	Φαγητό	Σκεύος	Βάρος ρύθμισης	Πρόσθεση υγρού	Ύψος τοπο- θέτη- σης	Υποδείξεις
04	Γκούλας Βοδινό ή χοιρινό κρέας, κομμένο σε μι- κρά κομμάτια με λαχα- νικά	ψηλή φόρμα με κα- πάκι	Συνολικό βάρος	σύμφωνα με τη συνταγή	2	Τοποθετήστε κάτω το κρέας και σκεπάστε το με λαχανικά Μη σοτάρτετε προη- γουμένως το κρέας
05	Ψητός κιμάς, φρέσκος Κιμάς από βοδινό, χοι- ρινό ή αρνίσιο κρέας	Ψηλή φόρμα με κα- πάκι	Βάρος ψητού κιμά	Όχι	2	-
06	Βοδινό καπαμάς π.χ. μπριζόλα από κόντρα φιλέτο, σπάλα, στρογγυλό κομμάτι ή βοδινό ψητό σε σάλ- τσα άσπρου κρασιού	Ψηλή φόρμα με κα- πάκι	Βάρος του κρέα- τος	Καλύψτε σχε- δόν το κρέας με υγρό	2	Μη σοτάρτετε προη- γουμένως το κρέας
07	Ρολά βοδινού κρέα- τος γεμιστά με λαχανικά ή κρέας	Ψηλή φόρμα με κα- πάκι	Βάρος όλων των γεμιστών ρολών κρέατος	Σκεπάστε σχεδόν εντε- λώς τα ρολά του κρέατος, π.χ. με ζωμό ή νερό	2	Μη σοτάρτετε προη- γουμένως το κρέας
08	Αρνίσιο μπουτί, καλο- ψημένο χωρίς κόκκαλα, καρυ- κευμένος	Ψηλή φόρμα με κα- πάκι	Βάρος του κρέα- τος	Καλύψτε τον πάτο της ψη- λής φόρμας, ενδεχομένως προσθέστε 250 γρ. λαχα- νικά	2	Μη σοτάρτετε προη- γουμένως το κρέας
09	Μοσχαραάκι ψητό, άπαχο π.χ. φιλέτο ή κομμάτι ψαχνό	Ψηλή φόρμα με κα- πάκι	Βάρος του κρέα- τος	Καλύψτε τον πάτο της ψη- λής φόρμας, ενδεχομένως προσθέστε 250 γρ. λαχα- νικά	2	Μη σοτάρτετε προη- γουμένως το κρέας
10	Ψητός χοιρινός σβέρ- κος χωρίς κόκκαλα, καρυ- κευμένος	Ψηλή φόρμα με γυάλινο καπάκι	Βάρος του κρέα- τος	Καλύψτε τον πάτο της ψη- λής φόρμας, ενδεχομένως προσθέστε 250 γρ. λαχα- νικά	2	Μη σοτάρτετε προη- γουμένως το κρέας

10.4 Ρύθμιση προγράμματος

Η συσκευή επιλέγει τον ιδανικό τρόπο ψησίματος, τη θερμοκρασία και τη διάρκεια. Πρέπει να ρυθμίσετε μόνο το βάρος.

Υποδείξεις

- Μπορείτε να ρυθμίσετε το βάρος μόνο στο προβλε-
πόμενο εύρος.
- Μετά την έναρξη του προγράμματος, δεν μπορείτε
πλέον να αλλάξετε το πρόγραμμα και το βάρος.

1. Επιλέξτε **Προγράμματα**  με .
2. Αγγίξτε το $^{\circ}\text{C}/\text{kg}$.
3. Ρυθμίστε με $-$ ή $+$ το επιθυμητό πρόγραμμα.
4. Αγγίξτε το $^{\circ}\text{C}/\text{kg}$.
5. Ρυθμίστε το βάρος του φαγητού με $-$ ή $+$. Ρυθμιζε-
τε πάντοτε το επόμενο υψηλότερο βάρος.

6. Αγγίξτε το ^{start}_{stop}.

- Η οθόνη ενδείξεων δείχνει την υπολογισμένη
διάρκεια. Δεν μπορείτε να αλλάξετε τη χρονική
διάρκεια.
- Σε μερικά προγράμματα μπορείτε να μεταθέσετε
τη λήξη με το .
- ✓ Μετά από μερικά δευτερόλεπτα ξεκινά το πρόγραμ-
μα και η διάρκεια τρέχει.
- ✓ Όταν τερματιστεί το πρόγραμμα, ηχεί ένα σήμα και
στην οθόνη ενδείξεων βρίσκεται η διάρκεια στο μη-
δέν.
- 7. Όταν το πρόγραμμα έχει τερματιστεί:
- Για την πρόωρη διακοπή του σήματος, πατήστε
ένα οποιοδήποτε πεδίο αφής.

- Πατήστε το **+**, για να ρυθμίσετε μια διάρκεια συνέχισης του μαγειρέματος. Η συσκευή συνεχίζει να θερμαίνει με τις ρυθμίσεις του προγράμματος.

- Όταν είναι έτοιμο το φαγητό, απενεργοποιήστε τη συσκευή.

11 Ασφάλεια παιδιών

Ασφαλίστε τη συσκευή σας, για να μην ενεργοποιήσουν αθέλητα παιδιά τη συσκευή ή αλλάξουν ρυθμίσεις.

Σημείωση: Το εάν μπορεί να ρυθμιστεί η ασφάλεια παιδιών, μπορείτε να το ρυθμίσετε στις Βασικές ρυθμίσεις → Σελίδα 17.

11.1 Ενεργοποίηση και απενεργοποίηση της ασφάλειας παιδιών

1. Για την ενεργοποίηση της αυτόματης ασφάλειας παιδιών, αγγίξτε το  για περίπου 4 δευτερόλεπτα.
 - ✓ Στο πεδίο ενδείξεων ανάβει το .
 - ✓ Η ασφάλεια παιδιών είναι ενεργοποιημένη.
2. Για την απενεργοποίηση της αυτόματης ασφάλειας παιδιών, αγγίξτε το  για περίπου 4 δευτερόλεπτα.
 - ✓ Στην ένδειξη σβήνει το .
 - ✓ Η ασφάλεια παιδιών είναι απενεργοποιημένη.

Υποδείξεις

- Όταν στον χρονοδιακόπτη  είναι ρυθμισμένη μια ώρα, εξακολουθεί αυτή να τρέχει. Όσο η ασφάλεια παιδιών είναι ενεργοποιημένη, δεν μπορείτε να αλλάξετε τον χρονοδιακόπτη.
- Η ασφάλεια παιδιών δεν έχει καμία επίπτωση στον κεντρικό διακόπτη. Παρά την ενεργοποιημένη ασφάλεια παιδιών, μπορείτε να απενεργοποιήσετε τον φούρνο. Πατήστε γι' αυτό τον κεντρικό διακόπτη.

11.2 Κλειδώμα της πόρτας του φούρνου

Όταν ο φούρνος είναι απενεργοποιημένος, κλειδώνεται αμέσως η πόρτα της συσκευής, όταν ενεργοποιείτε την ασφάλεια παιδιών.

Μπορείτε να αλλάξετε τις βασικές ρυθμίσεις έτσι, ώστε πρόσθετα να κλειδώνεται και η πόρτα του φούρνου.
→ "Βασικές ρυθμίσεις", Σελίδα 17

12 Βασικές ρυθμίσεις

Μπορείτε να προσαρμόσετε τις βασικές ρυθμίσεις της συσκευής σας στις προσωπικές σας ανάγκες.

12.1 Επισκόπηση των βασικών ρυθμίσεων

Εδώ θα βρείτε μια επισκόπηση των βασικών ρυθμίσεων και των ρυθμίσεων εργοστασίου. Οι βασικές ρυθμίσεις εξαρτώνται από τον εξοπλισμό της συσκευής σας.

Ένδειξη	Βασική ρύθμιση	Επιλογή
 1	Διάρκεια σήματος μετά τη λήξη μιας διάρκειας ή του χρόνου του ρολογιού συναγερμού	1 = 30 δευτερόλεπτα 2 = 1 λεπτό ¹ 3 = 5 λεπτά
 2	Χρόνος αναμονής, μέχρι να εισαχθεί μια ρύθμιση στη μνήμη της συσκευής	1 = 3 δευτερόλεπτα ¹ 2 = 6 δευτερόλεπτα 3 = 10 δευτερόλεπτα
 3	Ήχος πλήκτρου κατά το πάτημα ενός πλήκτρου	0 = Off 1 = On ¹
 4	Φωτεινότητα του φωτισμού της οθόνης ενδείξεων	1 = σκούρα 2 = μεσαίος 3 = φωτεινά ¹
 5	Ένδειξη της ώρας	0 = Απόκρυψη της ώρας 1 = Ένδειξη της ώρας ¹
 6	Ασφάλεια παιδιών ρυθμιζόμενη → "Ασφάλεια παιδιών", Σελίδα 17	0 = όχι 1 = ναι ¹ 2 = Ναι, με ασφάλιση πόρτας
 7	Φωτισμός του χώρου μαγειρέματος κατά τη λειτουργία	0 = όχι 1 = ναι ¹

¹ Ρυθμίσεις εργοστασίου (ανάλογα με τον τύπο της συσκευής μπορεί να διαφέρουν)

² Ανάλογα με τον εξοπλισμό της συσκευής

Ένδειξη	Βασική ρύθμιση	Επιλογή
ϵ B	Χρόνος συνέχισης της λειτουργίας του ανεμιστήρα ψύξης	I = μικρός 2 = μεσαίος ¹ 3 = μεγάλος 4 = πολύ μεγάλος
ϵ S	Τηλεσκοπικά βαγονέτα φούρνου, μετεξοπλισμένα ²	0 = όχι ¹ (σε περίπτωση οδηγών και απλού βαγονέτου φούρνου) I = ναι (σε περίπτωση διπλού και τριπλού βαγονέτου φούρνου)
ϵ R	Αυτόματη ταχεία θέρμανση από 200 °C	0 = όχι I = ναι ¹
ϵ b	Επαναφορά όλων των τιμών στις ρυθμίσεις εργοστασίου	0 = όχι ¹ I = ναι

¹ Ρυθμίσεις εργοστασίου (ανάλογα με τον τύπο της συσκευής μπορεί να διαφέρουν)

² Ανάλογα με τον εξοπλισμό της συσκευής

12.2 Αλλαγή της βασικής ρύθμισης

Προϋπόθεση: Η συσκευή είναι απενεργοποιημένη.

1. Κρατήστε πατημένο το πλήκτρο $\odot$ για περίπου 4 δευτερόλεπτα.
- ✓ Στην οθόνη ενδείξεων εμφανίζεται η πρώτη βασική ρύθμιση, π.χ. $\epsilon I I$.
2. Με το πλήκτρο $-$ ή $+$ αλλάξετε τη ρύθμιση.
3. Περάστε με το πλήκτρο $\odot$ στην επόμενη βασική ρύθμιση.

4. Για να αποθηκεύσετε τις αλλαγές, κρατήστε πατημένο το πλήκτρο $\odot$ για περίπου 4 δευτερόλεπτα.

Σημείωση: Μετά από μια διακοπή ρεύματος διατηρούνται οι αλλαγές σας στις βασικές ρυθμίσεις.

12.3 Διακοπή της αλλαγής των βασικών ρυθμίσεων

- ▶ Αγγίξτε το $\odot$.
- ✓ Όλες οι αλλαγές απορρίπτονται και δεν αποθηκεύονται.

13 Καθαρισμός και φροντίδα

Για να παραμένει η συσκευή σας για μεγάλο χρονικό διάστημα λειτουργική, καθαρίζετε και φροντίζετε την προσεκτικά.

13.1 Υλικά καθαρισμού

Για να μην προκαλέσετε ζημιά στις διάφορες επιφάνειες στη συσκευή, μη χρησιμοποιήσετε ακατάλληλα υλικά καθαρισμού.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας!

Μια εισχώρηση υγρασίας μπορεί να προκαλέσει ηλεκτροπληξία.

- ▶ Μη χρησιμοποιείτε συσκευές εκτόξευσης ατμού ή συσκευές καθαρισμού υψηλής πίεσης, για να καθαρίσετε τη συσκευή.

ΠΡΟΣΟΧΗ!

Τα ακατάλληλα υλικά καθαρισμού καταστρέφουν τις επιφάνειες της συσκευής.

- ▶ Μη χρησιμοποιείτε κανένα ισχυρό απορρυπαντικό ή υλικά τριψίματος.

Κατάλληλα υλικά καθαρισμού

Χρησιμοποιείτε μόνο κατάλληλα υλικά καθαρισμού για τις διάφορες επιφάνειες στη συσκευή σας.

- ▶ Μη χρησιμοποιείτε ισχυρά αλκοολούχα υλικά καθαρισμού.
 - ▶ Μη χρησιμοποιείτε κανένα σκληρό σύρμα τριψίματος ή σφουγγάρι καθαρισμού.
 - ▶ Μη χρησιμοποιείτε κανένα ειδικό καθαριστικό για τον ζεστό καθαρισμό.
- Η χρήση απορρυπαντικού φούρνου στον ζεστό χώρο μαγειρέματος, καταστρέφει το εμαγιέ.
- ▶ Μη χρησιμοποιείτε ποτέ απορρυπαντικά φούρνου στον ζεστό χώρο μαγειρέματος.
 - ▶ Πριν την επόμενη θέρμανση, απομακρύνετε εντελώς τα υπολείμματα από τον χώρο μαγειρέματος και από την πόρτα της συσκευής.
- Τα νέα σφουγγαρόπανα περιέχουν υπολείμματα από τη διαδικασία παραγωγής τους.
- ▶ Πριν τη χρήση, πλύνετε καλά τα νέα σφουγγαρόπανα.

Προσέξτε τις οδηγίες για τον καθαρισμό της συσκευής.
→ "Καθαρισμός συσκευής", Σελίδα 20

Μπροστινή πλευρά συσκευής

Επιφάνεια	Κατάλληλα υλικά καθαρισμού	Υποδείξεις
Ανοξειδωτος χάλυβας	■ Ζεστό διάλυμα απορρυπαντικού πιάτων ■ Ειδικά υλικά φροντίδας ανοξειδωτου χάλυβα για ζεστές επιφάνειες	Για την αποφυγή διάβρωσης, απομακρύνετε αμέσως τους λεκέδες από άλατα ασβεστίου, λίπος, κορν φλάουρ και ασπράδι αυγού από τις επιφάνειες ανοξειδωτου χάλυβα. Απλώνετε πολύ λεπτά το υλικό φροντίδας ανοξειδωτου χάλυβα.
Πλαστικό ή βερνικωμένες επιφάνειες π.χ. πεδίο χειρισμού	■ Ζεστό διάλυμα απορρυπαντικού πιάτων	Μη χρησιμοποιείτε κανένα υγρό καθαρισμού τζαμιών ή ξύστρα γυαλιού.

Πόρτα της συσκευής

Περιοχή	Κατάλληλα υλικά καθαρισμού	Υποδείξεις
Τζάμια πόρτας	■ Ζεστό διάλυμα απορρυπαντικού πιάτων	Μη χρησιμοποιείτε καμία ξύστρα γυαλιού ή ανοξειδωτο σύρμα κουζίνας. Συμβουλή: Για προσεκτικό καθαρισμό, αφαιρέστε τα τζάμια της πόρτας. → "Πόρτα συσκευής", Σελίδα 23
Κάλυμμα πόρτας	■ Από ανοξειδωτο χάλυβα: Καθαριστικό ανοξειδωτου χάλυβα ■ Από πλαστικό: Ζεστό διάλυμα απορρυπαντικού πιάτων	Μη χρησιμοποιείτε κανένα υγρό καθαρισμού τζαμιών ή ξύστρα γυαλιού. Συμβουλή: Για προσεκτικό καθαρισμό, αφαιρέστε το κάλυμμα της πόρτας . → "Πόρτα συσκευής", Σελίδα 23
Λαβή πόρτας	■ Ζεστό διάλυμα απορρυπαντικού πιάτων	Για την αποφυγή λεκέδων που δεν απομακρύνονται άλλο, απομακρύνετε αμέσως το μέσο απαασβέστωσης από τη λαβή της πόρτας.
Στεγανοποίηση πόρτας	■ Ζεστό διάλυμα απορρυπαντικού πιάτων	Μην την αφαιρείτε και μην την τρίβετε.

Χώρος μαγειρέματος

Περιοχή	Κατάλληλα υλικά καθαρισμού	Υποδείξεις
Εμαγιέ επιφάνειες	■ Ζεστό διάλυμα απορρυπαντικού πιάτων ■ Ξιδόνηρο ■ Απορρυπαντικό φούρνου	Σε περίπτωση μεγάλης ρύπανσης, χρησιμοποιείτε μια βούρτσα ή ένα ανοξειδωτο σύρμα κουζίνας. Για το στέγνωμα του χώρου μαγειρέματος μετά τον καθαρισμό, αφήνετε την πόρτα της συσκευής ανοιχτή. Συμβουλή: Καλύτερα χρησιμοποιήστε τη λειτουργία καθαρισμού. → "Πυρόλυση ", Σελίδα 20 Υποδείξεις ■ Το εμαγιέ "ψήνεται" στις πολύ υψηλές θερμοκρασίες, με αποτέλεσμα να εμφανίζονται ελαφρές διαφορές χρώματος. Η ικανότητα λειτουργίας της συσκευής δεν επηρεάζεται. ■ Οι γωνίες στις λεπτές λαμαρίνες δε γίνονται τελείως εμαγιέ και μπορεί να είναι τραχιές. Η προστασία από διάβρωση δεν επηρεάζεται από αυτό. ■ Λόγω υπολειμμάτων τροφίμων δημιουργούνται λευκές επικαθήσεις πάνω στις εμαγιέ επιφάνειες. Οι επικαθήσεις είναι αβλαβείς για την υγεία. Η ικανότητα λειτουργίας της συσκευής δεν επηρεάζεται. Μπορείτε να απομακρύνετε τις επικαθήσεις με κιτρικό οξύ.
Γυάλινο κάλυμμα της λάμπας του φούρνου	■ Ζεστό διάλυμα απορρυπαντικού πιάτων	Σε περίπτωση μεγάλης ρύπανσης, χρησιμοποιείτε απορρυπαντικό φούρνου.

Περιοχή	Κατάλληλα υλικά καθαρισμού	Υποδείξεις
Υποδοχές	■ Ζεστό διάλυμα απορρυπαντικού πιάτων	Σε περίπτωση μεγάλης ρύπανσης, χρησιμοποιήστε μια βούρτσα ή ένα ανοξείδωτο σύρμα κουζίνας. Συμβουλή: Για τον καθαρισμό, αφαιρέστε τους οδηγούς. → "Οδηγοί", Σελίδα 22
Σύστημα εξαγωγής	■ Ζεστό διάλυμα απορρυπαντικού πιάτων	Σε περίπτωση μεγάλης ρύπανσης, χρησιμοποιείτε μια βούρτσα. Για να μην αφαιρεθεί το γράσο, καθαρίστε τις ράγες εξόδου τοποθετημένες μέσα. Μην το καθαρίζετε στο πλυντήριο πιάτων. Συμβουλή: Για τον καθαρισμό, αφαιρέστε το σύστημα εξαγωγής. → "Οδηγοί", Σελίδα 22
Εξαρτήματα	■ Ζεστό διάλυμα απορρυπαντικού πιάτων ■ Απορρυπαντικό φούρνου	Σε περίπτωση μεγάλης ρύπανσης, χρησιμοποιείτε μια βούρτσα ή ένα ανοξείδωτο σύρμα κουζίνας. Τα εμαγιέ εξαρτήματα είναι κατάλληλα για πλυντήριο πιάτων.

13.2 Καθαρισμός συσκευής

Για την αποφυγή ζημιάς στη συσκευή, καθαρίζετε τη συσκευή μόνο όπως προβλέπεται και με τα κατάλληλα υλικά καθαρισμού.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος εγκαύματος!

Κατά τη διάρκεια της χρήσης ζεσταίνεται η συσκευή και τα εξαρτήματα που ακουμπιούνται.

- ▶ Δώστε προσοχή, για την αποφυγή της επαφής με τα θερμαντικά στοιχεία.
- ▶ Τα μικρά παιδιά, κάτω των 8 ετών, πρέπει να κρατούνται μακριά από τη συσκευή.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος πυρκαγιάς!

Τα υπολείμματα φαγητών, το λίπος και ο χυμός από το ψητό μπορούν να αναφλεγούν.

- ▶ Πριν από τη λειτουργία απομακρύνετε τη χοντρή ρύπανση από τον χώρο μαγειρέματος, τα θερμαντικά στοιχεία και από τα εξαρτήματα.

Προϋπόθεση: Προσέξτε τις πληροφορίες για τα υλικά καθαρισμού.

→ "Υλικά καθαρισμού", Σελίδα 18

1. Καθαρίστε τη συσκευή με ζεστό διάλυμα απορρυπαντικού πιάτων και με ένα πανί καθαρισμού.
 - Σε ορισμένες επιφάνειες, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε εναλλακτικά υλικά καθαρισμού.
→ "Κατάλληλα υλικά καθαρισμού", Σελίδα 18
2. Στεγνώστε με ένα μαλακό πανί.

14 Πυρόλυση

Με τη λειτουργία καθαρισμού **Πυρόλυση** καθαρίζει ο χώρος μαγειρέματος σχεδόν αυτόματα. Καθαρίζετε τον χώρο μαγειρέματος κάθε 2 έως 3 μήνες με τη λειτουργία καθαρισμού. Σε περίπτωση που χρειάζεται, μπορείτε να χρησιμοποιείτε τη λειτουργία καθαρισμού πιο συχνά. Η λειτουργία καθαρισμού απαιτεί περίπου 2,5 - 4,8 κιλοβατώρας.

14.1 Προετοιμασία της συσκευής για τη λειτουργία καθαρισμού

Για να λάβετε ένα καλό αποτέλεσμα καθαρισμού, προετοιμάστε προσεκτικά τη συσκευή.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος πυρκαγιάς!

Τα αποθηκευμένα στον χώρο μαγειρέματος εύφλεκτα αντικείμενα μπορούν να αναφλεγούν.

- ▶ Μη φυλάγετε ποτέ εύφλεκτα αντικείμενα στον χώρο μαγειρέματος.
- ▶ Όταν αρχίζει να εμφανίζεται καπνός, πρέπει να απενεργοποιηθεί η συσκευή ή να τραβηχθεί το φιν από την πρίζα του ρεύματος και να κρατηθεί η πόρτα κλειστή, για να σβήσετε τις ενδεχομένως εμφανιζόμενες φλόγες.

Τα υπολείμματα φαγητού, το λίπος και ο χυμός από το ψητό μπορούν κατά τη διάρκεια της λειτουργίας καθαρισμού να αναφλεγούν.

- ▶ Πριν από κάθε ξεκίνημα της λειτουργίας καθαρισμού, απομακρύνετε τη χοντρή ρύπανση από τον χώρο μαγειρέματος.
 - ▶ Μην καθαρίζετε ποτέ μαζί και τα εξαρτήματα. Η συσκευή κατά τη διάρκεια της λειτουργίας καθαρισμού ζεσταίνεται εξωτερικά πάρα πολύ.
 - ▶ Μην κρεμάτε ποτέ εύφλεκτα αντικείμενα, όπως π.χ. πετσέτες κουζίνας, στη λαβή της πόρτας.
 - ▶ Κρατάτε την μπροστινή πλευρά της συσκευής ελεύθερη.
 - ▶ Κρατάτε τα παιδιά μακριά.
- Σε περίπτωση χαλασμένης στεγανοποίησης της πόρτας, διαφεύγει πολύ θερμότητα στην περιοχή της πόρτας.
- ▶ Μην τρίβετε και μην αφαιρείτε τη στεγανοποίηση.
 - ▶ Μη λειτουργείτε τη συσκευή ποτέ με χαλασμένη στεγανοποίηση ή χωρίς στεγανοποίηση.

1. Αφαιρέστε τα εξαρτήματα και τα σκεύη από τον χώρο μαγειρέματος.
2. Αφαιρέστε τους οδηγούς και απομακρύνετε τους από τον χώρο μαγειρέματος.
→ "Οδηγοί", Σελίδα 22
3. Απομακρύνετε τη χοντρή ρύπανση από τον χώρο μαγειρέματος.

4. Σκουπίστε την πόρτα της συσκευής εσωτερικά και τις γύρω επιφάνειες του χώρου μαγειρέματος στην περιοχή της στεγανοποίησης της πόρτας με διάλυμα απορρυπαντικού πιάτων και ένα μαλακό πανί. Μην αφαιρείτε τη στεγανοποίηση της πόρτας και μην την τρίβετε. Απομακρύνετε την ισχυρή ρύπανση στο εσωτερικό τζάμι της πόρτας με απορρυπαντικό φούρνου.
5. Απομακρύνετε αντικείμενα από τον χώρο μαγειρέματος. Ο χώρος μαγειρέματος πρέπει να είναι άδειος.

14.2 Ρύθμιση της λειτουργίας καθαρισμού

Αερίζετε την κουζίνα, όσο τρέχει η λειτουργία καθαρισμού.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος βλάβης για την υγεία!

Η λειτουργία καθαρισμού θερμαίνει τον χώρο μαγειρέματος σε πάρα πολύ υψηλή θερμοκρασία, έτσι ώστε να καίγονται τα υπολείμματα από το ψήσιμο φαγητού, γλυκών και το ψήσιμο στο γκριλ. Σε αυτή την περίπτωση απελευθερώνονται ατμοί, οι οποίοι μπορεί να οδηγήσουν σε ερεθισμούς των βλεννογόνων.

- ▶ Κατά τη διάρκεια της λειτουργίας καθαρισμού αερίζετε καλά την κουζίνα.
- ▶ Μην παραμένετε στον χώρο για μεγαλύτερο χρονικό διάστημα.
- ▶ Κρατάτε τα παιδιά και τα κατοικίδια ζώα μακριά.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος εγκαύματος!

Ο χώρος μαγειρέματος κατά τη διάρκεια της λειτουργίας καθαρισμού ζεσταίνεται πάρα πολύ.

- ▶ Μην ανοίγετε ποτέ την πόρτα της συσκευής.
- ▶ Αφήνετε τη συσκευή να κρυώσει.
- ▶ Κρατάτε τα παιδιά μακριά.

⚠ Η συσκευή κατά τη διάρκεια της λειτουργίας καθαρισμού ζεσταίνεται εξωτερικά πάρα πολύ.

- ▶ Μην ακουμπάτε ποτέ την πόρτα της συσκευής.
- ▶ Αφήνετε τη συσκευή να κρυώσει.
- ▶ Κρατάτε τα παιδιά μακριά.

Σημείωση: Η λάμπα του φούρνου δεν ανάβει κατά τη διάρκεια της λειτουργίας καθαρισμού.

Προϋπόθεση: Προετοιμάστε τη συσκευή για τη λειτουργία καθαρισμού. → Σελίδα 20

1. Αγγίξτε το .

2. Στην περιοχή ρυθμίσεων ρυθμίστε τη βαθμίδα καθαρισμού.

Βαθμίδα καθαρισμού	Βαθμός καθαρισμού	Διάρκεια σε ώρες
1	Χαμηλός	Περίπου 1:15
2	Μεσαίος	περίπου 1:30
3	δυνατός υψηλή	περίπου 2:00

Σε περίπτωση επίμονης ή παλαιότερης ρύπανσης, επιλέξτε μια υψηλότερη βαθμίδα καθαρισμού. Δεν μπορείτε να αλλάξετε τη χρονική διάρκεια.

3. Αγγίξτε το .
 ✓ Μετά από λίγα δευτερόλεπτα ξεκινά η λειτουργία καθαρισμού και η διάρκεια τρέχει.
 ✓ Για την ασφάλειά σας, από μια ορισμένη θερμοκρασία στον χώρο μαγειρέματος, κλειδώνει η πόρτα της συσκευής. Στην οθόνη ενδείξεων εμφανίζεται .
 ✓ Όταν τερματιστεί η λειτουργία καθαρισμού, ηχεί ένα σήμα και στην οθόνη ενδείξεων βρίσκεται η διάρκεια στο μηδέν.
4. Απενεργοποιήστε τη συσκευή.
 Όταν η συσκευή έχει κρυώσει επαρκώς, απασφαλίζει η πόρτα της συσκευής και το  σβήνει.
5. Θέτε τη συσκευή σε ετοιμότητα λειτουργίας.
 → Σελίδα 21

14.3 Θέση της συσκευής σε ετοιμότητα λειτουργίας μετά τη λειτουργία καθαρισμού

1. Αφήνετε τη συσκευή να κρυώσει.
2. Σκουπίστε τη στάχτη που έχει μείνει στον χώρο μαγειρέματος και στην περιοχή της πόρτας της συσκευής μ' ένα υγρό πανί.
3. Απομακρύνετε τις άσπρες επικαθήσεις με κιτρικό οξύ.
Σημείωση: Άσπρες επικαθήσεις στις εμαγιέ επιφάνειες μπορεί να δημιουργηθούν από πολύ χοντρή ρύπανση. Αυτά τα υπολείμματα τροφίμων είναι αβλαβή. Οι επικαθήσεις δεν επηρεάζουν τη λειτουργία της συσκευής.
4. Τοποθετήστε τους οδηγούς.
 → "Οδηγοί", Σελίδα 22

15 Υποστήριξη καθαρισμού

Η υποστήριξη καθαρισμού αποτελεί μια γρήγορη εναλλακτική λύση για τον ενδιάμεσο καθαρισμό του χώρου μαγειρέματος. Η υποστήριξη καθαρισμού μουλιάζει τη ρύπανση μέσω της εξάτμισης διαλύματος απορρυπαντικού πιάτων. Η ρύπανση μπορεί έτσι να απομακρυνθεί ευκολότερα.

15.1 Ρύθμιση του βοηθού καθαρισμού

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος ζεματίσματος!

Με το νερό στον καυτό χώρο μαγειρέματος μπορεί να δημιουργηθεί καυτός υδρατμός.

- ▶ Μην χύνετε ποτέ νερό μέσα στον καυτό χώρο μαγειρέματος.

Προϋπόθεση: Ο εσωτερικός χώρος του φούρνου έχει κρυώσει εντελώς.

1. Αφαιρέστε τα εξαρτήματα από τον χώρο μαγειρέματος.
2. Αναμειξτε 0,4 λίτρα νερό με μια σταγόνα υγρού καθαρισμού πιάτων και χύστε το στη μέση του πάτου του χώρου μαγειρέματος.
 Μη χρησιμοποιήσετε απεσταγμένο νερό.
3. Κλείστε την πόρτα της συσκευής.
4. Αγγίξτε δύο φορές το .
 – Στο πεδίο ενδείξεων εμφανίζεται η διάρκεια και ανάβει το .
5. Πατήστε το .
 ✓ Στο πεδίο ενδείξεων εμφανίζεται η διάρκεια.

- ✓ Μετά από μερικά δευτερόλεπτα ξεκινά η συσκευή να θερμαίνεται και ο χρόνος αρχίζει να τρέχει.
- ✓ Μετά τον τερματισμό του βοηθού καθαρισμού, ηχεί ένα σήμα. Στην οθόνη ενδείξεων εμφανίζεται 00:00. Απενεργοποιήστε τη συσκευή.

Σημείωση: Όταν ο φούρνος δεν έχει κρυώσει εντελώς, αναβοσβήνει στο πεδίο ενδείξεων *h*. Περιμένετε, μέχρι να έχει κρυώσει ο φούρνος και να σβήσει το *h*.

15.2 Ολοκλήρωση του καθαρισμού του χώρου μαγειρέματος

ΠΡΟΣΟΧΗ!

Η υγρασία στον χώρο μαγειρέματος για παρατεταμένο χρονικό διάστημα, οδηγεί σε διάβρωση.

- Μετά τη χρήση της υποστήριξης καθαρισμού, σκουπίστε τον χώρο μαγειρέματος και αφήστε τον να στεγνώσει εντελώς.

Προϋπόθεση: Ο χώρος μαγειρέματος έχει κρυώσει.

1. Ανοίξτε την πόρτα της συσκευής και απομακρύνετε το υπόλοιπο νερό με ένα απορροφητικό πανί ή σφουγγάρι.
2. Καθαρίστε τις λείες επιφάνειες στον χώρο μαγειρέματος με ένα πανί καθαρισμού ή με μια μαλακιά βούρτσα. Απομακρύνετε τα σκληρά υπολείμματα με ένα σύρμα τριψίματος από ανοξείδωτο χάλυβα.

3. Απομακρύνετε τα ίχνη των αλάτων ασβεστίου με ένα εμποτισμένο σε ξίδι πανί. Στη συνέχεια, σκουπίστε επίσης και κάτω από τη στεγανοποίηση της πόρτας με καθαρό νερό και τρίψτε τα για να στεγνώσουν με ένα μαλακό πανί.
4. Όταν έχετε καθαρίσει επαρκώς τον χώρο μαγειρέματος:
 - Για να αφήσετε τον χώρο μαγειρέματος να στεγνώσει, ανοίξτε την πόρτα της συσκευής στη θέση μανδάλωσης των περίπου 30° για 1 ώρα.
 - Για να στεγνώσετε γρήγορα τον χώρο μαγειρέματος, θερμάνετε τη συσκευή με ανοιχτή πόρτα για περίπου 5 λεπτά με **Θερμός αέρας 3D**  στους 50 °C.

15.3 Απομάκρυνση της ισχυρής ρύπανσης

Για την απομάκρυνση ιδιαίτερα επίμονης ρύπανσης, έχετε περισσότερες δυνατότητες.

- Αφήστε να δράσει το διάλυμα απορρυπαντικού πιάνων για λίγο χρόνο, προτού ξεκινήσετε τη βοήθεια καθαρισμού.
- Τρίψτε τα λερωμένα σημεία στις λείες επιφάνειες με υγρό καθαρισμού πιάνων και μετά ξεκινήστε τη βοήθεια καθαρισμού.
- Ξεκινήστε τη λειτουργία εκ νέου, αφού το εσωτερικό της συσκευής κρυώσει.

16 Οδηγοί

Για τον καθαρισμό των οδηγών και του χώρου μαγειρέματος ή για την αντικατάσταση των οδηγών, μπορείτε να αφαιρέσετε τους οδηγούς.

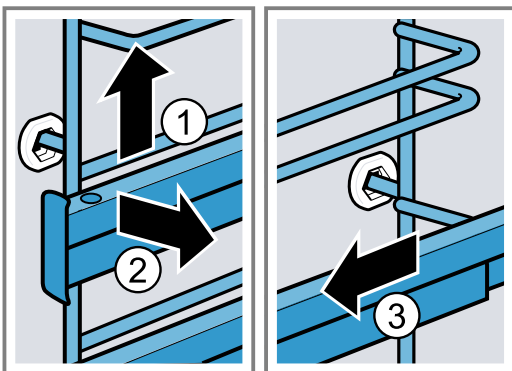
16.1 Αφαίρεση των οδηγών

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος εγκαύματος!

Οι οδηγοί ζεσταίνονται πάρα πολύ

- Μην ακουμπάτε ποτέ τους καυτούς οδηγούς.
- Αφήνετε τη συσκευή πάντοτε να κρυώσει.
- Κρατάτε τα παιδιά μακριά.

1. Σηκώστε λίγο μπροστά την υποδοχή ① και αφαιρέστε την ②.
2. Τραβήξτε την υποδοχή προς τα μπροστά ③ και αφαιρέστε την.

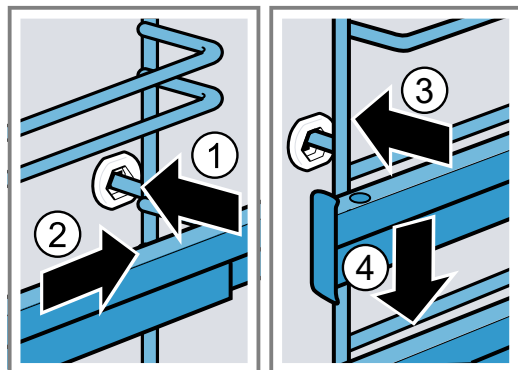


3. Καθαρίστε την υποδοχή.
→ "Υλικά καθαρισμού", Σελίδα 18

16.2 Τοποθέτηση των οδηγών

Υποδείξεις

- Οι υποδοχές ταιριάζουν μόνο δεξιά ή αριστερά.
 - Προσέξτε και στις δύο ράγες εξόδου, ότι μπορούν να αφαιρεθούν προς τα εμπρός.
1. Τοποθετήστε την υποδοχή κεντραρισμένα στην πίσω οπή στήριξης ①, μέχρι να ακουμπά στον τοίχο του χώρου μαγειρέματος και πιέστε την προς τα πίσω ②.
 2. Τοποθετήστε την υποδοχή στην μπροστινή οπή στήριξης ③, μέχρι να ακουμπά στον τοίχο του χώρου μαγειρέματος και πιέστε την προς τα κάτω ④.



17 Πόρτα συσκευής

Για να παραμένει η συσκευή σας για μεγάλο χρονικό διάστημα ωραία και λειτουργική, μπορείτε να αφαιρέσετε την πόρτα της συσκευής και να την καθαρίσετε.

17.1 Αφαίρεση της πόρτας της συσκευής

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος τραυματισμού!

Τα εξαρτήματα μέσα στην πόρτα της συσκευής μπορεί να είναι κοφτερά.

► Φοράτε προστατευτικά γάντια.

Οι μεντεσέδες της πόρτας της συσκευής κινούνται κατά το άνοιγμα και το κλείσιμο της πόρτας και μπορεί να μαγκωθείτε.

► Μην απλώνετε τα χέρια σας στην περιοχή των μεντεσέδων.

1. Ανοίξτε εντελώς την πόρτα της συσκευής και πιέστε την προς την κατεύθυνση της συσκευής.

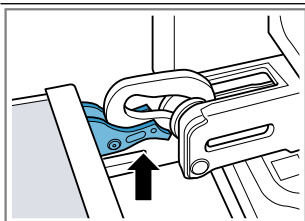
2. ⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος τραυματισμού!

Όταν οι μεντεσέδες δεν είναι ασφαλισμένοι, μπορεί να κλείσουν με μεγάλη δύναμη.

► Προσέξτε, να είναι οι μοχλοί ασφάλισης πάντοτε εντελώς κλειστοί, ή κατά την αφαίρεση της πόρτας της συσκευής εντελώς ανοιχτοί.

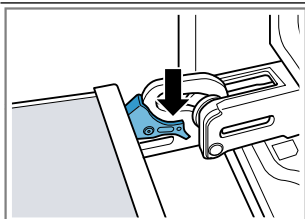
Ανοίξτε τον μοχλό ασφάλισης στον αριστερό και στον δεξιό μεντεσέ.

Μοχλός ασφάλισης ανοιχτός



Ο μεντεσές είναι ασφαλισμένος και δεν μπορεί να κλείσει.

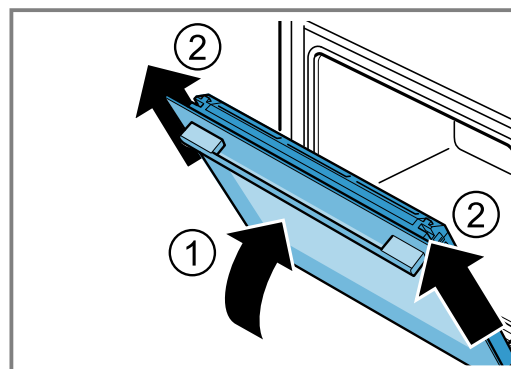
Μοχλός ασφάλισης κλειστός



Η πόρτα της συσκευής είναι ασφαλισμένη και δεν μπορεί πλέον να αφαιρεθεί.

✓ Οι μοχλοί ασφάλισης είναι ανοιχτοί. Οι μεντεσέδες είναι ασφαλισμένοι και δεν μπορούν να κλείσουν.

3. Κλείστε την πόρτα της συσκευής μέχρι τέρμα ①. Πιάστε την πόρτα της συσκευής και με τα δύο χέρια αριστερά και δεξιά και τραβήξτε την έξω προς τα επάνω ②.



4. Τοποθετήστε προσεκτικά την πόρτα της συσκευής πάνω σε μια επίπεδη επιφάνεια.

17.2 Τοποθέτηση της πόρτας της συσκευής

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος τραυματισμού!

Οι μεντεσέδες της πόρτας της συσκευής κινούνται κατά το άνοιγμα και το κλείσιμο της πόρτας και μπορεί να μαγκωθείτε.

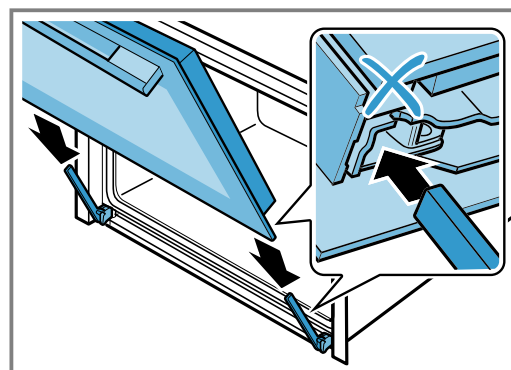
► Μην απλώνετε τα χέρια σας στην περιοχή των μεντεσέδων.

Όταν οι μεντεσέδες δεν είναι ασφαλισμένοι, μπορεί να κλείσουν με μεγάλη δύναμη.

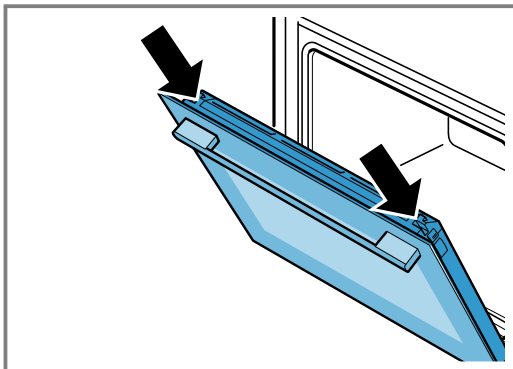
► Προσέξτε, να είναι οι μοχλοί ασφάλισης πάντοτε εντελώς κλειστοί, ή κατά την αφαίρεση της πόρτας της συσκευής εντελώς ανοιχτοί.

1. **Σημείωση:** Προσέξτε, να σπρώξετε την πόρτα της συσκευής χωρίς αντίσταση πάνω στους δύο μεντεσέδες. Σε περίπτωση που αισθανθείτε μια αντίσταση, ελέγξτε, εάν σπρώχνετε μέσα στο σωστό άνοιγμα.

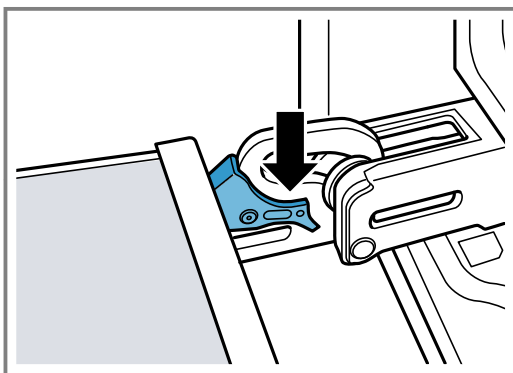
Σπρώξτε την πόρτα της συσκευής ίσια πάνω στους δύο μεντεσέδες. Σπρώξτε την πόρτα της συσκευής μέχρι τέρμα.



2. Πιέστε και με τα δύο χέρια από επάνω αριστερά και δεξιά το κάλυμμα της πόρτας, για να ελέγξετε, εάν η πόρτα της συσκευής είναι σπρωχμένη μέσα μέχρι τέρμα.



3. Ανοίξτε εντελώς την πόρτα της συσκευής.
4. Κλείστε τον μοχλό ασφάλισης στον αριστερό και στον δεξιό μεντεσέ.



- ✓ Οι μοχλοί ασφάλισης είναι κλειστοί. Η πόρτα της συσκευής είναι ασφαλισμένη και δεν μπορεί πλέον να αφαιρεθεί.

5. Κλείστε την πόρτα της συσκευής.

17.3 Αφαίρεση των τζαμιών της πόρτας

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος τραυματισμού!

Οι μεντεσέδες της πόρτας της συσκευής κινούνται κατά το άνοιγμα και το κλείσιμο της πόρτας και μπορεί να μαγκωθείτε.

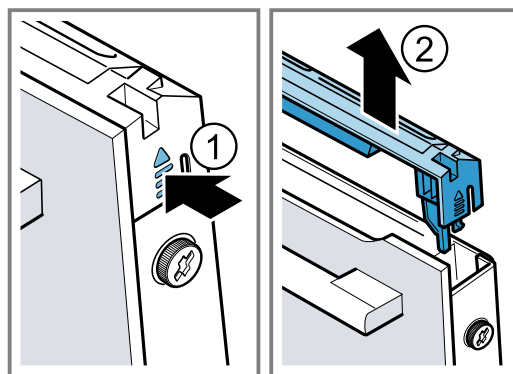
- ▶ Μην απλώνετε τα χέρια σας στην περιοχή των μεντεσέδων.

Τα εξαρτήματα μέσα στην πόρτα της συσκευής μπορεί να είναι κοφτερά.

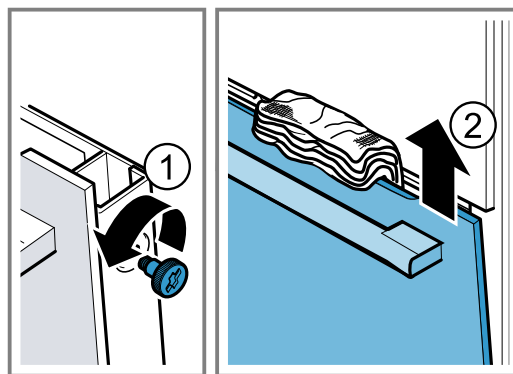
- ▶ Φοράτε προστατευτικά γάντια.

1. Ανοίξτε λίγο την πόρτα της συσκευής.
2. Πιέστε το κάλυμμα της πόρτας αριστερά και δεξιά εξωτερικά ①, μέχρι να απασφαλίσει.

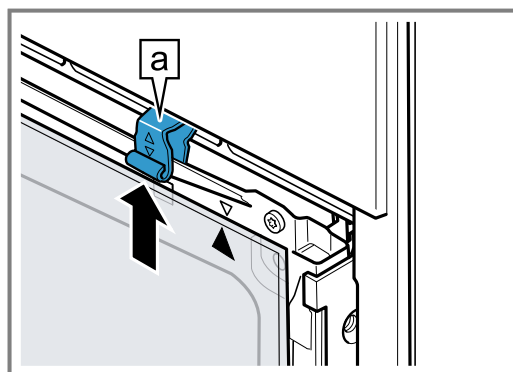
3. Αφαιρέστε το κάλυμμα της πόρτας ②.



4. Καθαρίστε το κάλυμμα της πόρτας.
→ "Κατάλληλα υλικά καθαρισμού", Σελίδα 18
5. Λύστε την αριστερή και τη δεξιά βίδα στην πόρτα της συσκευής ① και αφαιρέστε τις.
6. Μαγκώστε μια πολλαπλά διπλωμένη πετσέτα κουζίνας στην πόρτα της συσκευής. Τραβήξτε έξω το μπροστινό τζάμι προς τα επάνω ②.



7. Τοποθετήστε το μπροστινό τζάμι με τη λαβή της πόρτας προς τα κάτω πάνω σε μια επίπεδη επιφάνεια.
8. Πιέστε το ενδιάμεσο τζάμι με το χέρι έναντι της συσκευής, ταυτόχρονα πιέστε το αριστερό και δεξιό στήριγμα a προς τα επάνω. Μην αφαιρέσετε τα στηρίγματα a.



9. Αφαιρέστε το ενδιάμεσο τζάμι.
10. ⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος τραυματισμού!
Το γρατσουνισμένο γυαλί της πόρτας της συσκευής μπορεί να ραγίσει.
▶ Μη χρησιμοποιείτε ισχυρά καθαριστικά τριψίματος ή κοφτερές μεταλλικές ξύστρες για τον καθαρισμό του τζαμιού της πόρτας της συσκευής, επειδή μπορεί να γρατσουνίσουν την επιφάνεια.

Καθαρίστε τα αφαιρεμένα τζάμια της πόρτας και από τις δύο πλευρές με υγρό καθαρισμού τζαμιών και ένα μαλακό πανί.

11. Καθαρίστε την πόρτα της συσκευής.
→ "Κατάλληλα υλικά καθαρισμού", Σελίδα 18
12. Στεγνώστε τα τζάμια της πόρτας και τοποθετήστε τα ξανά.
→ "Τοποθέτηση των τζαμιών της πόρτας", Σελίδα 25

17.4 Τοποθέτηση των τζαμιών της πόρτας

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος τραυματισμού!

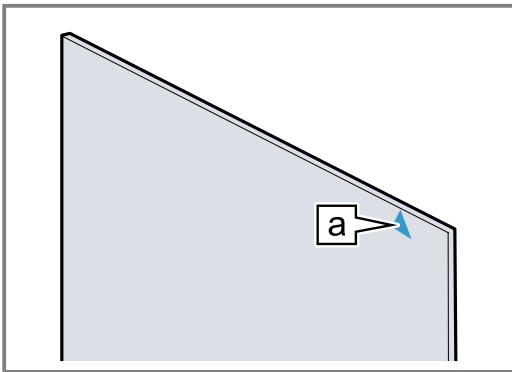
Οι μεντεσέδες της πόρτας της συσκευής κινούνται κατά το άνοιγμα και το κλείσιμο της πόρτας και μπορεί να μαγκωθείτε.

- Μην απλώνετε τα χέρια σας στην περιοχή των μεντεσέδων.

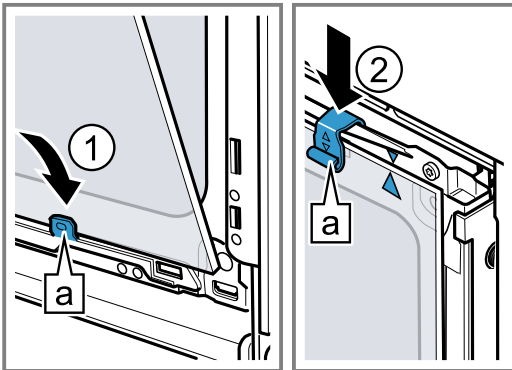
Τα εξαρτήματα μέσα στην πόρτα της συσκευής μπορεί να είναι κοφτερά.

- Φοράτε προστατευτικά γάντια.

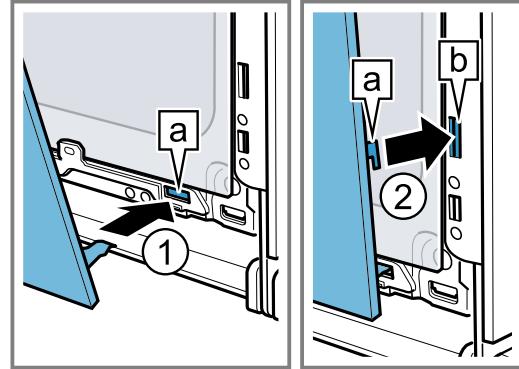
1. Στρέψτε το ενδιάμεσο τζάμι, μέχρι το βέλος **a** να είναι επάνω δεξιά.



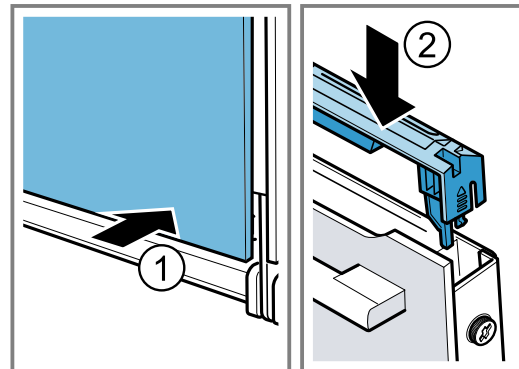
2. Τοποθετήστε ① το ενδιάμεσο τζάμι κάτω μέσα στο στήριγμα **a**, πιέστε το επάνω και κρατήστε το.
3. Πιέστε το αριστερό και το δεξιό στήριγμα **a** προς τα κάτω, μέχρι να μαγκωθεί το ενδιάμεσο τζάμι ②.



4. Τοποθετήστε ① το μπροστινό τζάμι κάτω μέσα στο αριστερό και δεξιό στήριγμα **a**.
5. Πιέστε το μπροστινό τζάμι προς τη συσκευή, μέχρι το αριστερό και το δεξιό άγκιστρο **a** να βρίσκεται ② απέναντι από την υποδοχή **b**.



6. Πιέστε το μπροστινό τζάμι στο κάτω μέρος ①, μέχρι να ασφαλίσει με τον χαρακτηριστικό ήχο.
7. Ανοίξτε λίγο την πόρτα της συσκευής και αφαιρέστε την πετσέτα της κουζίνας.
8. Βιδώστε τις δύο βίδες αριστερά και δεξιά στην πόρτα της συσκευής.
9. Τοποθετήστε το κάλυμμα της πόρτας και πιέστε το ②, μέχρι να ασφαλίσει με τον χαρακτηριστικό ήχο.



10. Κλείστε την πόρτα της συσκευής.

Σημείωση: Χρησιμοποιήστε τον χώρο μαγειρέματος μόνο, αφού πρώτα τοποθετηθούν κανονικά τα τζάμια της πόρτας.

18 Αποκατάσταση βλαβών

Τις μικρότερες βλάβες στη συσκευή σας μπορείτε να τις αποκαταστήσετε οι ίδιοι. Χρησιμοποιήστε τις πληροφορίες για την αποκατάσταση βλαβών, προτού έρθετε σε επαφή με την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών. Έτσι αποφεύγετε άσκοπα έξοδα.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος τραυματισμού!

Οι ακατάλληλες επισκευές είναι επικίνδυνες.

- Μόνο εκπαιδευμένο, ειδικευμένο προσωπικό επιτρέπεται να πραγματοποιήσει επισκευές στη συσκευή.
- Όταν η συσκευή είναι ελαττωματική καλέστε την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας!

Οι ακατάλληλες επισκευές είναι επικίνδυνες.

- ▶ Μόνο εκπαιδευμένο γι' αυτό, ειδικευμένο προσωπικό επιτρέπεται να πραγματοποιήσει επισκευές στη συσκευή.
- ▶ Μόνο γνήσια ανταλλακτικά επιτρέπεται να χρησιμοποιηθούν για την επισκευή της συσκευής.
- ▶ Εάν το καλώδιο σύνδεσης στο δίκτυο του ρεύματος αυτής της συσκευής υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθεί από εκπαιδευμένο, ειδικευμένο προσωπικό.

18.1 Δυσλειτουργίες

Βλάβη	Αιτίες και αντιμετώπιση προβλημάτων
Η συσκευή δε λειτουργεί.	Η ασφάλεια στο κιβώτιο ασφαλειών έπεσε. ▶ Ελέγξτε την ασφάλεια στο κιβώτιο των ασφαλειών. Η παροχή ρεύματος έχει διακοπεί. ▶ Ελέγξτε, εάν λειτουργεί ο φωτισμός χώρου ή οι άλλες συσκευές στον χώρο. Βλάβη στο ηλεκτρονικό σύστημα 1. Αποσυνδέστε σύντομα τη συσκευή από το δίκτυο του ρεύματος, απενεργοποιώντας την ασφάλεια. 2. Επαναφέρετε τις βασικές ρυθμίσεις στις ρυθμίσεις εργοστασίου. → "Βασικές ρυθμίσεις", Σελίδα 17
Η συσκευή δε θερμαίνει, στην οθόνη ενδείξεων αναβοσβήνει η άνω-κάτω τελεία.	Η λειτουργία παρουσίασης είναι ενεργοποιημένη. 1. Αποσυνδέστε τη συσκευή για λίγο από το δίκτυο του ρεύματος, κατεβάζοντας την ασφάλεια στο κιβώτιο των ασφαλειών και ανεβάζοντάς την ξανά. 2. Απενεργοποιήστε τη λειτουργία παρουσίασης εντός 5 λεπτών, αλλάζοντας τη βασική ρύθμιση ϵ στην τιμή $\bar{\epsilon}$. → "Βασικές ρυθμίσεις", Σελίδα 17
Η πόρτα της συσκευής δεν μπορεί να ανοίξει, στην οθόνη ενδείξεων ανάβει ∞ .	Η ασφάλεια παιδιών κλειδώνει την πόρτα της συσκευής. ▶ Απενεργοποιήστε την ασφάλεια παιδιών με το πλήκτρο $\mathbb{E}$. → "Ασφάλεια παιδιών", Σελίδα 17
Η πόρτα της συσκευής δεν μπορεί να ανοίξει, στην οθόνη ενδείξεων ανάβει $\bar{\epsilon}$.	Η λειτουργία καθαρισμού κλειδώνει την πόρτα της συσκευής. ▶ Αφήστε τη συσκευή να κρυώσει μέχρι να σβήσει στην οθόνη ενδείξεων το $\bar{\epsilon}$. → "Πυρόλυση", Σελίδα 20
Στην οθόνη ενδείξεων αναβοσβήνει η ώρα.	Η παροχή ρεύματος έχει διακοπεί. ▶ Ρυθμίστε εκ νέου την ώρα.
Η ώρα δεν εμφανίζεται στην οθόνη ενδείξεων, όταν η συσκευή είναι απενεργοποιημένη.	Η βασική ρύθμιση άλλαξε. ▶ Αλλάξτε τη βασική ρύθμιση για την ένδειξη της ώρας. → "Βασικές ρυθμίσεις", Σελίδα 17
Στην οθόνη ενδείξεων ανάβει ∞ και η συσκευή δεν μπορεί να ρυθμιστεί.	Η ασφάλεια παιδιών είναι ενεργοποιημένη. ▶ Απενεργοποιήστε την ασφάλεια παιδιών με το πλήκτρο $\mathbb{E}$. → "Ασφάλεια παιδιών", Σελίδα 17
Στην οθόνη ενδείξεων αναβοσβήνει $\bar{h}$ και η συσκευή δεν ξεκινά.	Ο χώρος μαγειρέματος είναι πολύ ζεστός για την επιλεγμένη λειτουργία. 1. Απενεργοποιήστε τη συσκευή και αφήστε την να κρυώσει. 2. Ξεκινήστε εκ νέου τη λειτουργία.

Βλάβη	Αιτίες και αντιμετώπιση προβλημάτων
Στην οθόνη ενδείξεων εμφανίζεται F 8 .	Η μέγιστη διάρκεια λειτουργίας επιτεύχθηκε. Για την αποφυγή μιας αθέλητης συνεχούς λειτουργίας, σταματά η συσκευή αυτόματα να θερμαίνεται μετά από αρκετές ώρες, όταν οι ρυθμίσεις δεν αλλάζουν. ▶ Απενεργοποιήστε τη συσκευή. Σε περίπτωση που χρειάζεται, μπορείτε να ρυθμίσετε εκ νέου. Συμβουλή: Για να μην απενεργοποιηθεί η συσκευή, χωρίς να το θέλετε, σε περίπτωση πολύ μεγάλων χρόνων προετοιμασίας, ρυθμίστε μια διάρκεια. → "Λειτουργίες χρόνου", Σελίδα 13
Στην οθόνη ενδείξεων εμφανίζεται ένα μήνυμα με E , π.χ. E05-32 .	Βλάβη ηλεκτρονικού συστήματος 1. Πατήστε το πλήκτρο . - Εάν είναι απαραίτητο, ρυθμίστε την ώρα από την αρχή. ✓ Εάν η βλάβη ήταν μια μόνο φορά, σβήνει το μήνυμα σφάλματος. 2. Εάν εμφανιστεί ξανά το μήνυμα σφάλματος, καλέστε την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών. Δώστε το ακριβές μήνυμα σφάλματος και τον αριθμό προϊόντος (E-Nr.) της συσκευής σας. → "Υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών", Σελίδα 28

18.2 Αλλαγή της λάμπας του φούρνου

Όταν έχει χαλάσει ο φωτισμός στον χώρο μαγειρέματος, αντικαταστήστε τη λάμπα του φούρνου.

Σημείωση: Λάμπες αλογόνου 230 V, ανθεκτικές στη θερμότητα, των 40 W, θα βρείτε στην υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών ή στα ειδικά καταστήματα. Χρησιμοποιείτε μόνο αυτές τις λάμπες. Πιάνετε τις νέες λάμπες αλογόνου μόνο με ένα καθαρό, στεγνό πανί. Έτσι μεγάλωνει η διάρκεια ζωής της λάμπας.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος εγκαύματος!

Κατά τη διάρκεια της χρήσης ζεσταίνεται η συσκευή και τα εξαρτήματα που ακουμπιούνται.

- ▶ Δώστε προσοχή, για την αποφυγή της επαφής με τα θερμαντικά στοιχεία.
- ▶ Τα μικρά παιδιά, κάτω των 8 ετών, πρέπει να κρατούνται μακριά από τη συσκευή.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας!

Κατά την αντικατάσταση της λάμπας, οι επαφές στο ντουί της λάμπας βρίσκονται υπό τάση.

- ▶ Πριν την αντικατάσταση της λάμπας εξασφαλίστε, ότι η συσκευή είναι απενεργοποιημένη, για να αποφύγετε μια πιθανή ηλεκτροπληξία.
- ▶ Επιπρόσθετα, τραβήξτε τον ρευματολήπτη (φίς) από την πρίζα ή κατεβάστε/ξεβιδώστε την ασφάλεια στο κιβώτιο των ασφαλειών.

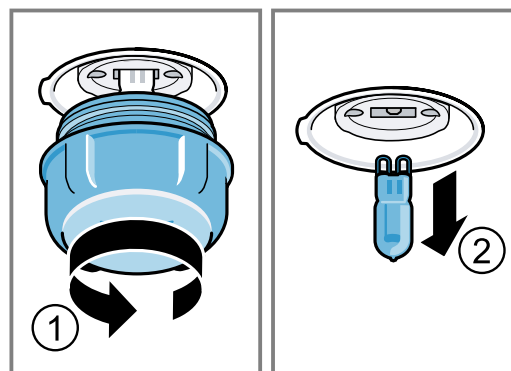
ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος τραυματισμού!

Το γυάλινο κάλυμμα μπορεί ήδη να έχει σπάσει λόγω εξωτερικών επιρροών ή μπορεί να σπάσει λόγω πολύ μεγάλης πίεσης κατά την τοποθέτηση ή την αφαίρεση.

- ▶ Προσοχή κατά την τοποθέτηση ή την αφαίρεση του γυάλινου καλύμματος.
- ▶ Χρησιμοποιήστε γάντια ή πετσέτα κουζίνας.

Προϋποθέσεις

- Η συσκευή έχει αποσυνδεθεί από το δίκτυο ρεύματος.
 - Ο χώρος μαγειρέματος έχει κρυώσει.
 - Είναι διαθέσιμη μια νέα λάμπα αλογόνου προς αντικατάσταση.
1. Τοποθετήστε μια πετσέτα κουζίνας μέσα στον χώρο μαγειρέματος, για να αποφύγετε τυχόν ζημιές.
 2. Ξεβιδώστε το γυάλινο κάλυμμα προς τα αριστερά .
 3. Τραβήξτε έξω τη λάμπα αλογόνου χωρίς να τη στρέψετε .



4. Τοποθετήστε τη νέα λάμπα αλογόνου και πιέστε τη δυνατά μέσα στην υποδοχή.
Προσέξτε τη θέση των πείρων.
5. Ανάλογα με τον τύπο της συσκευής, είναι το γυάλινο κάλυμμα εξοπλισμένο με έναν στεγανοποιητικό δακτύλιο. Τοποθετήστε τον στεγανοποιητικό δακτύλιο.
6. Βιδώστε το γυάλινο κάλυμμα.
7. Απομακρύνετε την πετσέτα κουζίνας από τον χώρο μαγειρέματος.
8. Συνδέστε τη συσκευή με το δίκτυο ρεύματος.

19 Απόσυρση

19.1 Απόσυρση παλιάς συσκευής

Με την απόσυρση σύμφωνα με τους κανόνες προστασίας του περιβάλλοντος, μπορούν να επαναποκτηθούν πολύτιμες πρώτες ύλες.

1. Τραβήξτε το φίς του καλωδίου σύνδεσης στο δίκτυο του ρεύματος.
2. Κόψτε το καλώδιο σύνδεσης στο δίκτυο του ρεύματος.
3. Αποσύρετε τη συσκευή σύμφωνα με τους κανόνες προστασίας του περιβάλλοντος.

Πληροφορίες σχετικά με τους επίκαιρους τρόπους απόσυρσης θα βρείτε στο ειδικό κατάστημα ή στην αρμόδια τοπική Δημοτική Αρχή σας.



Αυτή η συσκευή χαρακτηρίζεται σύμφωνα με την ευρωπαϊκή οδηγία 2012/19/ΕΕ περί ηλεκτρικών και ηλεκτρονικών συσκευών (waste electrical and electronic equipment - WEEE). Η οδηγία προκαθορίζει τα πλαίσια για μια απόσυρση και αξιοποίηση των παλιών συσκευών με ισχύ σ' όλη την ΕΕ.

20 Υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών

Λεπτομερείς πληροφορίες για τον χρόνο εγγύησης και τους όρους εγγύησης στη χώρα σας θα λάβετε από την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών της εταιρείας μας, τον έμπορό σας ή την ιστοσελίδα μας.

Όταν έρθετε σε επαφή με την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών, χρειάζεστε τον αριθμό προϊόντος (E-Nr.) και τον αριθμό κατασκευής (FD) της συσκευής σας.

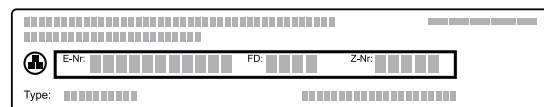
Τα στοιχεία επικοινωνίας της υπηρεσίας εξυπηρέτησης πελατών θα τα βρείτε στον συνημμένο κατάλογο της υπηρεσίας εξυπηρέτησης πελατών ή στην ιστοσελίδα μας.

Αυτό το προϊόν περιλαμβάνει πηγές φωτός της κατηγορίας ενεργειακής απόδοσης G.

20.1 Αριθμός προϊόντος (E-Nr.) και αριθμός κατασκευής (FD)

Τον αριθμό προϊόντος (E-Nr.) και τον αριθμό κατασκευής (FD) θα τους βρείτε στην πινακίδα τύπου της συσκευής.

Την πινακίδα τύπου με τους αριθμούς θα τη βρείτε, ανοίγοντας την πόρτα της συσκευής.



Για να βρείτε ξανά γρήγορα τα στοιχεία της συσκευής σας και τον αριθμό τηλεφώνου της υπηρεσίας εξυπηρέτησης πελατών, μπορείτε να τα σημειώσετε.

21 Έτσι πετυχαίνει

Για διάφορα φαγητά θα βρείτε εδώ τις κατάλληλες ρυθμίσεις καθώς και τα καλύτερα εξαρτήματα και σκεύη. Τις συστάσεις τις έχουμε προσαρμόσει ιδανικά για τη συσκευή σας.

21.1 Υποδείξεις παρασκευής

Προσέξτε αυτές τις πληροφορίες κατά την παρασκευή φαγητών.

- Η θερμοκρασία και η διάρκεια εξαρτώνται από την ποσότητα και τη συνταγή. Για αυτό αναφέρονται περιοχές ρυθμίσεων. Προσπαθήστε πρώτα με τις χαμηλότερες τιμές.
- Οι τιμές ρύθμισης ισχύουν για την τοποθέτηση του φαγητού στον κύριο χώρο μαγειρέματος. Σπρώξτε τα εξαρτήματα μέσα στον χώρο μαγειρέματος, μόνο μετά την προθέρμανση.
- Απομακρύνετε τα εξαρτήματα που δε χρησιμοποιούνται από τον χώρο μαγειρέματος.

21.2 Υποδείξεις για το ψήσιμο

Χρησιμοποιείτε κατά το ψήσιμο τα αναφερόμενα ύψη τοποθέτησης.

Ψήσιμο σ' ένα επίπεδο	Υψόμετρο
χοντρά παρασκευάσματα ή φόρμα πάνω στη σχάρα	2
λεπτά παρασκευάσματα ή στο ταψί	3

Ψήσιμο σε δύο επίπεδα	Υψόμετρο
Ταψί γενικής χρήσης	3
Ταψί	1
Φόρμες πάνω στη σχάρα:	Υψόμετρο
πρώτη σχάρα	3
δεύτερη σχάρα	1

Ψήσιμο σε τρία επίπεδα	Ύψος
Ταψί	5
Ταψί γενικής χρήσης	3
Ταψί	1

Υποδείξεις

- Χρησιμοποιείτε κατά το ψήσιμο σε περισσότερα επίπεδα θερμό αέρα. Το ψήσιμο των παρασκευασμάτων, που τοποθετούνται συγχρόνως στον φούρνο, δεν είναι απαραίτητο, να ολοκληρωθεί οπωσδήποτε και συγχρόνως.
- Τοποθετήστε τις φόρμες τη μια κοντά στην άλλη ή μετατοπισμένα τη μια πάνω από την άλλη μέσα στον χώρο μαγειρέματος.
- Για ένα ιδανικό αποτέλεσμα μαγειρέματος, σας συνιστούμε σκούρες φόρμες ψησίματος από μέταλλο.

21.3 Υποδείξεις για το ψήσιμο στον φούρνο και το ψήσιμο στο γκριλ

Οι τιμές ρύθμισης ισχύουν για την τοποθέτηση έτοιμων για ψήσιμο πουλερικών, κρέατος ή ψαριών χωρίς γέμιση, με θερμοκρασία ψυγείου στον κύριο χώρο μαγειρέματος.

ΠΡΟΣΟΧΗ!

Τα όξινα τρόφιμα μπορούν να καταστρέψουν τη δικτυωτή σχάρα

- ▶ Μην βάζετε όξινα τρόφιμα, όπως π.χ. φρούτα ή ψητό για γκριλ καρυκευμένο με όξινη μαρινάδα απευθείας πάνω στη σχάρα.
- Όσο μεγαλύτερο είναι το πουλερικό, το κρέας ή το ψάρι, τόσο χαμηλότερη είναι η θερμοκρασία και τόσο μεγαλύτερος ο χρόνος μαγειρέματος.
- Γυρίστε το πουλερικό, το κρέας και το ψάρι περίπου μετά από 1/2 μέχρι 2/3 του αναφερόμενου χρόνου.
- Προσθέστε στο πουλερικό στο σκεύος λίγο υγρό. Ο πάτος του σκεύους πρέπει να καλύπτεται περίπου κατά 1-2 cm.
- Όταν γυρνάτε πουλερικά, προσέχετε, να είναι πρώτα η μεριά του στήθους ή η μεριά της πέτσας κάτω.

Σημείωση για άτομα αλλεργικά στο νικέλιο

Σε σπάνιες περιπτώσεις, μικρά ίχνη νικελίου μπορεί να περάσουν στα τρόφιμα.

Ψήσιμο στον φούρνο και στο γκριλ πάνω στη σχάρα

Το ψήσιμο πάνω στη σχάρα είναι ιδιαίτερα κατάλληλο για μεγάλα πουλερικά ή περισσότερα κομμάτια ταυτόχρονα

- Ανάλογα με το μέγεθος και το είδος του ψητού, προσθέστε μέχρι και 1/2 λίτρο νερό στο ταψί γενικής χρήσης. Από τον συλλεγμένο χυμό του ψητού μπορείτε να παρασκευάσετε μια σάλτσα. Επιπλέον δημιουργείται λιγότερος καπνός και ο χώρος μαγειρέματος ρυπαίνεται λιγότερο.
- Αφήνετε την πόρτα της συσκευής κλειστή κατά τη διάρκεια του ψησίματος στο γκριλ. Μη ψήνετε στο γκριλ με ανοιχτή την πόρτα της συσκευής.

- Τοποθετήστε το ψητό για γκριλ πάνω στη σχάρα. Τοποθετήστε πρόσθετα το ταψί γενικής χρήσης με το λοξό μέρος προς την πόρτα της συσκευής το λιγότερο κατά ένα ύψος τοποθέτησης πιο κάτω. Έτσι συλλέγεται το λίπος που στάζει.

Ψήσιμο σε σκεύος

Κατά την παρασκευή του φαγητού σε κλειστό σκεύος, παραμένει ο χώρος μαγειρέματος καθαρότερος. Προσέχετε τα στοιχεία του κατασκευαστή για τα σκεύη ψησίματος. Πιο κατάλληλα είναι τα σκεύη από γυαλί.

Ανοιχτό σκεύος

- Χρησιμοποιήστε μια ψηλή φόρμα ψησίματος.
- Τοποθετήστε το σκεύος πάνω στη σχάρα.
- Όταν δεν έχετε κανένα κατάλληλο σκεύος, χρησιμοποιήστε το ταψί γενικής χρήσης.

Κλειστό σκεύος

- Τοποθετήστε το σκεύος πάνω στη σχάρα.
- Το κρέας, τα πουλερικά και τα ψάρια μπορεί να γίνουν επίσης τραγανά και σε μια κλειστή ψηλή φόρμα. Χρησιμοποιήστε για αυτό μια κλειστή ψηλή φόρμα με γυάλινο καπάκι. Ρυθμίστε μια υψηλότερη θερμοκρασία.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος τραυματισμού!

Όταν τοποθετηθεί ένα ζεστό γυάλινο σκεύος πάνω σε μια υγρή ή κρύα επιφάνεια εναπόθεσης, μπορεί το γυαλί να σπάσει.

- ▶ Τοποθετείτε το ζεστό γυάλινο σκεύος πάνω σε μια στεγνή βάση.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος ζεματίσματος!

Κατά το άνοιγμα του καπακιού μετά το μαγείρεμα, μπορεί να εξέλθει πολύ καυτός ατμός. Ο ατμός, ανάλογα με τη θερμοκρασία, δε φαίνεται.

- ▶ Σηκώνετε το καπάκι έτσι, ώστε να μπορεί να διαφεύγει ο καυτός ατμός μακριά από το σώμα.
- ▶ Κρατάτε τα παιδιά μακριά.

21.4 Επιλογή φαγητών

Φαγητό	Εξαρτήματα / Σκεύη	Ύψος τοποθέτησης	Τρόπος ψησίματος	Θερμοκρασία σε °C / Βαθμίδα ψησίματος στο γκριλ	Διάρκεια σε λεπτά
Κέικ, λεπτό	Μακρόστενη φόρμα	2		150-170	60-80
Κέικ, 2 επίπεδα	Μακρόστενη φόρμα	3+1		140-150	70-85
Τούρτα φρούτων ή τούρτα μυζήθρας με πάτο από ζύμη τάρτας	Φόρμα με σουστά Ø 26 cm	2		170-190	55-80
Τούρτα παντεσπάνι, 6 αυγά	Φόρμα με σουστά Ø 28 cm	2		150-160 ¹	30-40
Ρολό παντεσπάνι	Ταψί	3		180-200 ¹	10-15
Γλυκό από ζύμη τάρτας με ζουμερή επίστρωση	Ταψί γενικής χρήσης	2		160-180	55-95

¹ Προθερμάνετε τη συσκευή.

² Γυρίστε το φαγητό μετά το 1/2 - 2/3 του συνολικού χρόνου.

³ Στην αρχή προσθέστε υγρό στο σκεύος, το κομμάτι του κρέατος πρέπει να βρίσκεται το λιγότερο κατά τα 2/3 στο υγρό

⁴ Γυρίστε το φαγητό μετά το 2/3 του συνολικού χρόνου.

⁵ Μη γυρίσετε το φαγητό. Καλύψτε τον πάτο με νερό.

⁶ Τοποθετήστε το ταψί γενικής χρήσης κάτω από τη σχάρα.

Φαγητό	Εξαρτήματα / Σκεύη	Ύψος τοποθέτησης	Τρόπος ψησίματος	Θερμοκρασία σε °C / Βαθμίδα ψησίματος στο γκριλ	Διάρκεια σε λεπτά
Γλυκό με μαγιά με ζουμερή επίστρωση	Ταψί γενικής χρήσης	3		180-200	30-55
Μάφινς	Ειδικό ταψί για μάφινς πάνω στη σχάρα	2		170-190	20-40
Μικρά παρασκευάσματα με μαγιά	Ταψί	3		150-170	20-30
Μπισκοτάκια	Ταψί	3		140-160	15-25
Μπισκοτάκια, 2 ή 3 επίπεδα	Ταψί γενικής χρήσης Ταψί	3+1 5+3+1		140-160	15-25
Ψωμί, 1000 γρ. (σε μακρόστενη φόρμα, χωρίς φόρμα)	Ταψί γενικής χρήσης Μακρόστενη φόρμα	2		200-220	35-50
Πίτσα, φρέσκια	Ταψί	3		190-210	20-30
Πίτσα, φρέσκια, λεπτός πάτος	Στρογγυλό ταψί πίτσας	2		250-270 ¹	8-13
Κις	Φόρμα τάρτας	2		190-210	25-35
Σουφλέ, αλμυρό, μαγειρεμένα υλικά	Φόρμα ψησίματος	2		200-220	30-60
Κοτόπουλο, 1,3 κιλά, χωρίς γέμιση	Ανοιχτό μαγειρικό σκεύος	2		200-220	60-70
Μικρά κομμάτια κοτόπουλου, από 250 γρ.	Ανοιχτό μαγειρικό σκεύος	3		220-230	30-35
Χήνα, χωρίς γέμιση, 3 κιλά	Ανοιχτό μαγειρικό σκεύος	2		1. 140 2. 160	1. 130-140 2. 50-60
Χοιρινό ψητό χωρίς πέτσα, π.χ. σβέρκος, 1,5 κιλά	Ανοιχτό μαγειρικό σκεύος	2		160-170	150-160
Βοδινό φιλέτο, μισοψημένο, 1 κιλό	Σχάρα Ταψί γενικής χρήσης	3		210-220	40-50 ²
Βοδινός καπαμάς, 1,5 κιλά	Κλειστό μαγειρικό σκεύος	2		200-220	130-150 ³
Ροσμπίφ, μέτριο, 1,5 κιλά	Σχάρα Ταψί γενικής χρήσης	3		200-220	60-70 ²
Μπιφτέκι, 3-4 cm χοντρό	Σχάρα	4		3	25-30 ⁴
Αρνίσιο μπούτι χωρίς κόκκαλα, μισοψημένο, 1,0 κιλό	Ανοιχτό μαγειρικό σκεύος	2		170-190	70-80 ⁵
Ψάρι, ψητό στη σχάρα, ολόκληρο 300 γρ., π.χ. πέστροφα	Σχάρα	2		160-180	20-30 ⁶

¹ Προθερμάνετε τη συσκευή.

² Γυρίστε το φαγητό μετά το 1/2 - 2/3 του συνολικού χρόνου.

³ Στην αρχή προσθέστε υγρό στο σκεύος, το κομμάτι του κρέατος πρέπει να βρίσκεται το λιγότερο κατά τα 2/3 στο υγρό

⁴ Γυρίστε το φαγητό μετά το 2/3 του συνολικού χρόνου.

⁵ Μη γυρίσετε το φαγητό. Καλύψτε τον πάτο με νερό.

⁶ Τοποθετήστε το ταψί γενικής χρήσης κάτω από τη σχάρα.

21.5 Γιαούρτι

Με τη συσκευή σας μπορείτε να παρασκευάσετε οι ίδιοι γιαούρτι.

Παρασκευή γιαουρτιού

1. Αφαιρέστε τα εξαρτήματα και τους οδηγούς από τον χώρο μαγειρέματος.
2. Γεμίστε την προηγουμένως παρασκευασμένη μάζα γιαουρτιού σε μικρά σκεύη, π.χ. σε φλιτζάνια ή μικρά ποτήρια.

3. Καλύψτε τα σκεύη με μεμβράνη, π.χ. μεμβράνη συντήρησης.
4. Τοποθετήστε τα σκεύη στον πάτο του χώρου μαγειρέματος.
5. Ρυθμίστε τη συσκευή αντίστοιχα με τη σύσταση ρύθμισης.
6. Μετά την παρασκευή αφήστε να κρυώσει το γιαούρτι στο ψυγείο.

Συστάσεις ρύθμισης για γιαούρτι

Φαγητό	Εξαρτήματα / Σκεύη	Ύψος τοποθέτησης	Τρόπος ψησίματος	Θερμοκρασία σε °C	Διάρκεια σε λεπτά
Γιαούρτι	Φόρμες μερίδων	Πάτος του χώρου μαγειρέματος	1. ☐ 2. ☼	1. 100 2. -	1. - ¹ 2. 8-9 ώρες

¹ Προθερμάνετε τη συσκευή.

21.6 Φαγητά δοκιμών

Αυτές οι επισκοπήσεις δημιουργήθηκαν για εργαστήρια δοκιμών, για τη διευκόλυνση του ελέγχου της συσκευής κατά το πρότυπο EN 60350-1.

Ψήσιμο

Προσέξτε αυτές τις πληροφορίες κατά το ψήσιμο φαγητών δοκιμών.

Γενικές υποδείξεις

- Οι τιμές ρύθμισης ισχύουν για την τοποθέτηση σε κρύο χώρο μαγειρέματος.
- Προσέξτε τις υποδείξεις για την προθέρμανση στους πίνακες. Οι τιμές ρύθμισης ισχύουν χωρίς ταχεία θέρμανση.
- Χρησιμοποιήστε για το ψήσιμο πρώτα τη χαμηλότερη από τις αναφερόμενες θερμοκρασίες.

Ύψη τοποθέτησης

Ύψη τοποθέτησης κατά το ψήσιμο σε δύο επίπεδα:

Σημείωση: Τα παρασκευάσματα που τοποθετούνται συγχρόνως στον φούρνο πάνω σε ταψιά ή σε φόρμες, δεν είναι απαραίτητο να ψήνονται οπωσδήποτε και συγχρόνως.

- Ταψί γενικής χρήσης: Ύψος 3
Ταψί: Ύψος 1

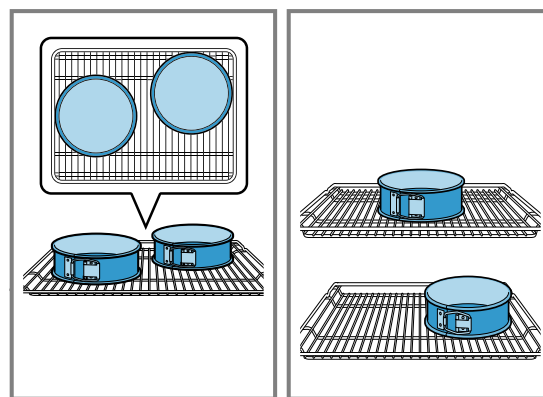
- Φόρμες πάνω στη σχάρα
πρώτη σχάρα: ύψος 3
δεύτερη σχάρα: ύψος 1

Ύψη τοποθέτησης κατά το ψήσιμο σε τρία επίπεδα:

- Ταψί: Ύψος 5
Ταψί γενικής χρήσης: Ύψος 3
Ταψί: Ύψος 1

Ψήσιμο με δύο φόρμες με σουστά:

Τοποθετήστε τις φόρμες τη μια κοντά στην άλλη ή μετατοπισμένα τη μια πάνω από την άλλη μέσα στον χώρο μαγειρέματος.



Συστάσεις ρύθμισης για το ψήσιμο

Φαγητό	Εξαρτήματα / Σκεύη	Ύψος τοποθέτησης	Τρόπος ψησίματος	Θερμοκρασία σε °C	Διάρκεια σε λεπτά
Μικρά γλυκά φτιαγμένα με κορνέ	Ταψί	3	☐	140-150 ¹	25-35
Μικρά γλυκά φτιαγμένα με κορνέ	Ταψί	3	☼	140-150 ¹	20-30
Μικρά γλυκά φτιαγμένα με κορνέ, 2 επίπεδα	Ταψί γενικής χρήσης + Ταψί	3 + 1	☼	140-150 ¹	25-35
Μικρά γλυκά φτιαγμένα με κορνέ, 3 επίπεδα	Ταψί γενικής χρήσης + Ταψί	5 + 3 + 1	☼	130-140 ¹	35-55
Μικρά κέικ	Ταψί	3	☐	150 ¹	25-35
Μικρά κέικ	Ταψί	3	☼	150 ¹	20-30
Μικρά κέικ, 2 επίπεδα	Ταψί γενικής χρήσης + Ταψί	3 + 1	☼	140 ¹	25-35
Μικρά κέικ, 3 επίπεδα	Ταψί γενικής χρήσης + Ταψί	5 + 3 + 1	☼	140 ¹	25-35

¹ Προθερμάνετε τη συσκευή 5 λεπτά. Μη χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία γρήγορης θέρμανσης.

² Προθερμάνετε τη συσκευή. Μη χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία γρήγορης θέρμανσης.

Φαγητό	Εξαρτήματα / Σκεύη	Ύψος τοποθέτησης	Τρόπος ψήσιματος	Θερμοκρασία σε °C	Διάρκεια σε λεπτά
Παντεσπάνι απλό με νερό	Φόρμα με σούστα Ø 26 cm	2		160-170 ²	25-35
Παντεσπάνι απλό με νερό	Φόρμα με σούστα Ø 26 cm	2		160-170	30-35
Παντεσπάνι απλό με νερό, 2 επίπεδα	Φόρμα με σούστα Ø 26 cm	3 + 1		150-160 ²	35-50

¹ Προθερμάνετε τη συσκευή 5 λεπτά. Μη χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία γρήγορης θέρμανσης.
² Προθερμάνετε τη συσκευή. Μη χρησιμοποιήσετε τη λειτουργία γρήγορης θέρμανσης.

Συστάσεις ρύθμισης για το ψήσιμο στο γκριλ

Φαγητό	Εξαρτήματα / Σκεύη	Ύψος τοποθέτησης	Τρόπος ψήσιματος	Θερμοκρασία σε °C / Βαθμίδα ψήσιματος στο γκριλ	Διάρκεια σε λεπτά
Ροδοκοκκίνισμα τοστ	Σχάρα	5		3	5-6

22 Οδηγίες συναρμολόγησης

Προσέξτε αυτές τις πληροφορίες κατά τη συναρμολόγηση της συσκευής.

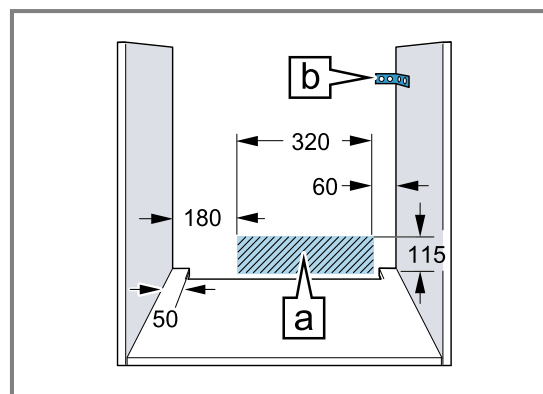


22.1 Γενικές υποδείξεις συναρμολόγησης

Προσέξτε αυτές τις υποδείξεις προτού ξεκινήσετε με την τοποθέτηση της συσκευής.

- Μόνο η σωστή εγκατάσταση, σύμφωνα μ' αυτές τις οδηγίες συναρμολόγησης, εγγυάται την ασφαλή λειτουργία. Σε περίπτωση που δημιουργηθούν ζημιές από λάθος τοποθέτηση, την ευθύνη φέρει ο εγκαταστάτης.
- Ελέγξτε τη συσκευή μετά την αφαίρεση της συσκευασίας. Σε περίπτωση ζημιάς κατά τη μεταφορά μην τη συνδέσετε.
- Απομακρύνετε τα υλικά συσκευασίας και τις κολλητικές μεμβράνες από τον χώρο μαγειρέματος και την πόρτα, πριν τη θέση σε λειτουργία.
- Προσέξτε τα φύλλα συναρμολόγησης για την εγκατάσταση των εξαρτημάτων.
- Τα εντοιχιζόμενα ντουλάπια πρέπει να είναι ανθεκτικά στη θερμοκρασία μέχρι τους 95 °C, οι γειτονικές προσόψεις ντουλαπιών μέχρι τους 70 °C.

- Μην τοποθετήσετε τη συσκευή πίσω από μια διακοσμητική πόρτα ή πόρτα ντουλαπιού. Υπάρχει κίνδυνος υπερθέρμανσης.
- Πραγματοποιήστε τις εργασίες κοπής των ανοιγμάτων στο ντουλάπι πριν την τοποθέτηση της συσκευής. Αφαιρέστε τα απόβλητα (πριονίδια, γρέζια). Η λειτουργία των ηλεκτρικών εξαρτημάτων μπορεί να επηρεαστεί αρνητικά.
- Το κουτί σύνδεσης των συσκευών πρέπει να βρίσκεται στην περιοχή της γραμμοσκιασμένης επιφάνειας ή έξω από τον χώρο τοποθέτησης. Τα μη στερεωμένα ντουλάπια πρέπει να στερεωθούν με μια γωνία του εμπορίου στον τοίχο.



- Για την αποφυγή τραυματισμών φοράτε γάντια προστασίας. Εξαρτήματα, τα οποία κατά τη διάρκεια της συναρμολόγησης είναι προσιτά, μπορεί να είναι κοφτερά.

- Διαστάσεις των εικόνων σε mm.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ – Κίνδυνος πυρκαγιάς!

Η χρήση ενός επεκταμένου καλωδίου σύνδεσης στο δίκτυο ρεύματος και μη εγκεκριμένων προσαρμογών, είναι επικίνδυνη.

- ▶ Μη χρησιμοποιείτε κανένα πολύπριζο.
- ▶ Χρησιμοποιείτε μόνο καλώδια επέκτασης (μπαλαντέζες), που είναι πιστοποιημένα, έχουν μια ελάχιστη διατομή από 1,5 mm² και αντιστοιχούν στις σχετικές εθνικές απαιτήσεις ασφαλείας.
- ▶ Όταν το καλώδιο σύνδεσης στο δίκτυο ρεύματος είναι πολύ μικρό, ελάτε σε επαφή με την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών.
- ▶ Χρησιμοποιείτε μόνο προσαρμογείς, εγκεκριμένους από τον κατασκευαστή.

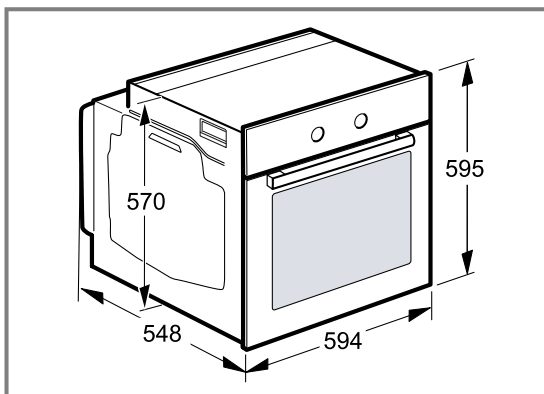
ΠΡΟΣΟΧΗ!

Με τη μεταφορά της συσκευής από τη λαβή της πόρτας, μπορεί η λαβή να σπάσει. Η λαβή της πόρτας δεν αντέχει το βάρος της συσκευής και μπορεί να σπάσει.

- ▶ Μη μεταφέρετε ή μην κρατάτε τη συσκευή από τη λαβή της πόρτας.

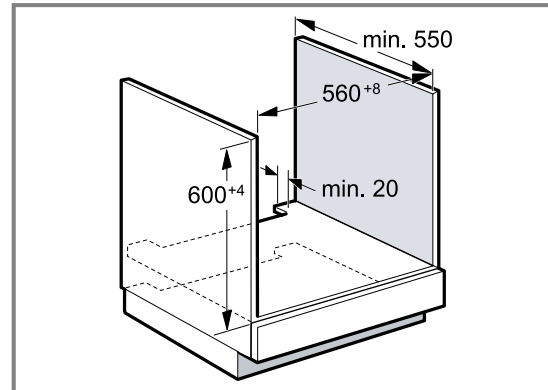
22.2 Διαστάσεις της συσκευής

Εδώ θα βρείτε τις διαστάσεις της συσκευής



22.3 Τοποθέτηση κάτω από έναν πάγκο εργασίας

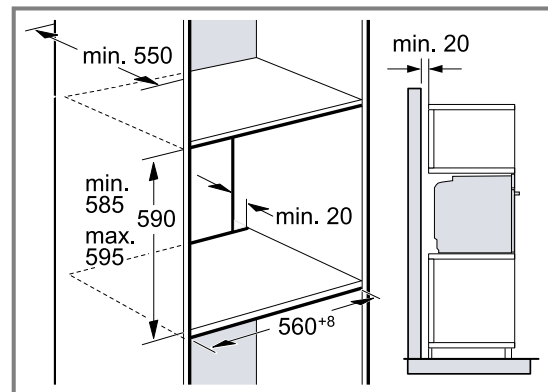
Προσέξτε τις διαστάσεις τοποθέτησης και τις υποδείξεις τοποθέτησης κατά την τοποθέτηση κάτω από έναν πάγκο εργασίας.



- Για τον αερισμό της συσκευής, πρέπει ο ενδιάμεσος πάτος να έχει ένα άνοιγμα αερισμού.
- Σε συνδυασμό με επαγγελματικές βάσεις εστιών δεν επιτρέπεται να καλυφθεί η σχισμή μεταξύ του πάγκου εργασίας και της συσκευής από πρόσθετα πηχάκια.
- Ο πάγκος εργασίας πρέπει να στερεωθεί στο εντοιχισμένο ντουλάπι.
- Προσέξτε τις ενδεχομένως υπάρχουσες οδηγίες συναρμολόγησης της βάσης εστιών.
- Προσέξτε τις αποκλίνουσες εθνικές οδηγίες εγκατάστασης της βάσης εστιών.

22.4 Τοποθέτηση σε ένα ψηλό ντουλάπι

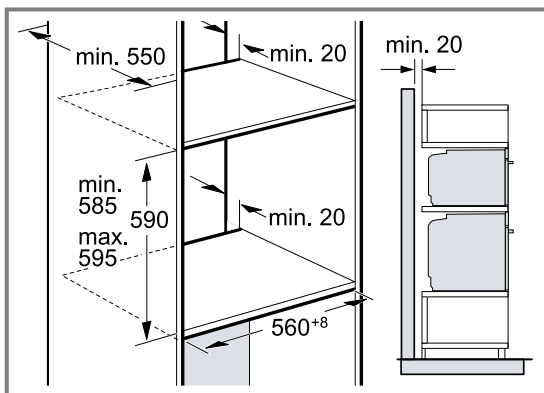
Προσέξτε τις διαστάσεις τοποθέτησης και τις υποδείξεις τοποθέτησης κατά την τοποθέτηση στο ψηλό ντουλάπι.



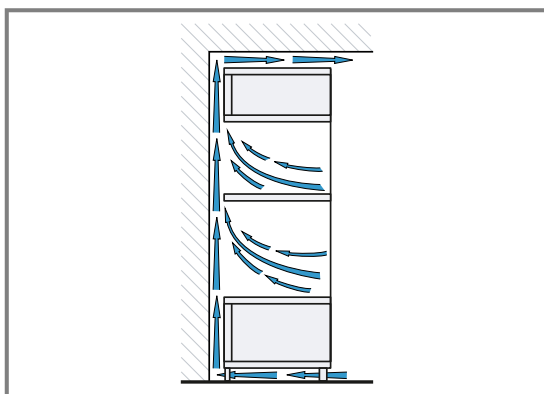
- Για τον αερισμό της συσκευής πρέπει οι ενδιάμεσοι πάτοι να έχουν ένα άνοιγμα εξαερισμού.
- Όταν το ψηλό ντουλάπι έχει πρόσθετα στα πίσω τοιχώματα των ξεχωριστών στοιχείων ένα επιπλέον πίσω τοίχωμα, πρέπει αυτό να αφαιρεθεί.
- Τοποθετήστε τη συσκευή μόνο τόσο ψηλά, ώστε να μπορούν να απομακρύνονται τα εξαρτήματα χωρίς πρόβλημα.

22.5 Τοποθέτηση δύο συσκευών σε κάθετη διάταξη

Η συσκευή σας μπορεί να τοποθετηθεί επίσης επάνω ή κάτω από μια άλλη συσκευή. Προσέξτε τις διαστάσεις τοποθέτησης και τις υποδείξεις τοποθέτησης κατά την τοποθέτηση σε κάθετη διάταξη.



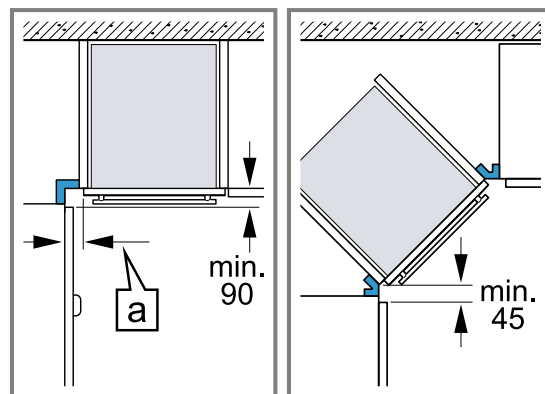
- Για τον αερισμό των συσκευών, πρέπει οι ενδιάμεσοι πάτοι να έχουν ένα άνοιγμα αερισμού.
- Για να εξασφαλιστεί ένας επαρκής αερισμός των δύο συσκευών, είναι απαραίτητο ένα άνοιγμα αερισμού από το λιγότερο 200 cm² στην περιοχή της βάσης. Προς τούτο κοντύνετε τη λωρίδα κάλυψης της βάσης ή τοποθετήστε ένα πλέγμα αερισμού.
- Πρέπει να προσέξετε, να εξασφαλίζεται η ανταλλαγή αέρα σύμφωνα με το σχέδιο.



- Τοποθετείτε τις συσκευές μόνο τόσο ψηλά, ώστε να μπορούν να απομακρύνονται τα εξαρτήματα χωρίς πρόβλημα.

22.6 Τοποθέτηση σε γωνία

Προσέξτε τις διαστάσεις και τις υποδείξεις τοποθέτησης, κατά την τοποθέτηση σε γωνία.



- Για να μπορεί να ανοίξει η πόρτα της συσκευής, κατά την τοποθέτηση σε γωνία, λάβετε υπόψη τις ελάχιστες διαστάσεις. Η διάσταση [a] εξαρτάται από το πάχος της πρόσοψης του ντουλαπιού και τη λαβή.

22.7 Ηλεκτρική σύνδεση

Για την ασφαλή ηλεκτρική σύνδεση της συσκευής, προσέξτε αυτές τις υποδείξεις.

- Η συσκευή αντιστοιχεί στην κατηγορία προστασίας I και επιτρέπεται να λειτουργεί μόνο με σύνδεση αγωγού προστασίας (γείωση).
- Η ασφάλιση πρέπει να ανταποκρίνεται στα στοιχεία ισχύος στην πινακίδα τύπου και να πραγματοποιείται σύμφωνα με τις τοπικές προδιαγραφές.
- Σε όλες τις εργασίες συναρμολόγησης, η συσκευή πρέπει να βρίσκεται εκτός τάσης.
- Η συσκευή επιτρέπεται να συνδεθεί μόνο με το συνημμένο καλώδιο σύνδεσης.
- Το καλώδιο σύνδεσης πρέπει να σπρωχθεί μέσα στην πίσω πλευρά της συσκευής, μέχρι να ακουστεί ένα κλικ. Ένα καλώδιο σύνδεσης μήκους 3 μέτρων, είναι διαθέσιμο στην υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών.
- Το καλώδιο σύνδεσης επιτρέπεται να αντικατασταθεί μόνο με ένα γνήσιο καλώδιο. Αυτό είναι διαθέσιμο από την υπηρεσία εξυπηρέτησης πελατών.
- Η προστασία επαφής πρέπει να εξασφαλίζεται μέσω της αντίστοιχης τοποθέτησης.

Ηλεκτρική σύνδεση της συσκευής με φις σούκο

Σημείωση: Η συσκευή επιτρέπεται να συνδεθεί μόνο σε μια πρίζα σούκο που είναι εγκατεστημένη σύμφωνα με τους κανονισμούς.

- ▶ Συνδέστε το φις στην πρίζα σούκο. Όταν η συσκευή είναι εγκατεστημένη, πρέπει το φις του καλωδίου σύνδεσης να είναι ελεύθερα προσιτό ή σε περίπτωση που η ελεύθερη πρόσβαση δεν είναι δυνατή, στη μόνιμη ηλεκτρική εγκατάσταση πρέπει να είναι τοποθετημένη μια διάταξη διακοπής σύμφωνα με τους κανονισμούς εγκατάστασης.

Ηλεκτρική σύνδεση της συσκευής χωρίς φις σούκο

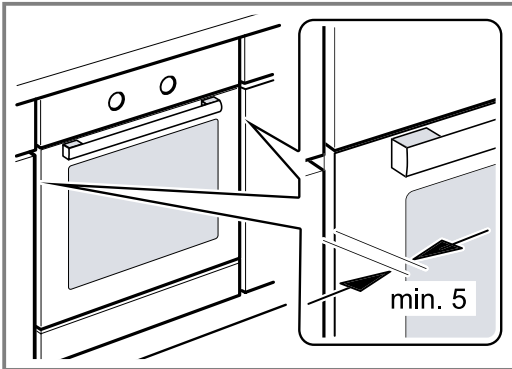
Σημείωση: Η συσκευή επιτρέπεται να συνδεθεί μόνο από έναν αδειούχο τεχνικό. Σε περίπτωση ζημιών λόγω λάθους σύνδεσης, δεν υφίσταται κανένα δικαίωμα εγγύησης.

Στη μόνιμη ηλεκτρική εγκατάσταση πρέπει να είναι τοποθετημένη μια διάταξη διακοπής σύμφωνα με τους κανονισμούς εγκατάστασης.

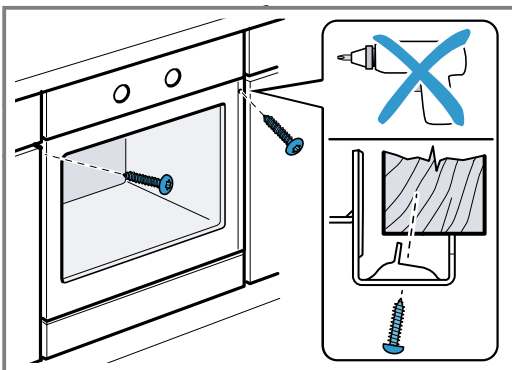
1. Εξακριβώστε τους αγωγούς των φάσεων και τον ουδέτερο αγωγό ("μηδέν") στο κουτί σύνδεσης.
Σε περίπτωση εσφαλμένης σύνδεσης, η συσκευή μπορεί να υποστεί ζημιά.
2. Συνδέστε τη συσκευή σύμφωνα με το σχέδιο σύνδεσης.
Για την τάση βλέπε στην πινακίδα τύπου.
3. Συνδέστε τους κλώνους του καλωδίου σύνδεσης στο δίκτυο του ρεύματος, σύμφωνα με τα αντίστοιχα χρώματα:
 - πράσινο-κίτρινο: Αγωγός προστασίας (γείωση) ⊕
 - μπλε = Ουδέτερος αγωγός ("μηδέν")
 - καφέ = Φάση (εξωτερικός αγωγός)

22.8 Τοποθέτηση της συσκευής

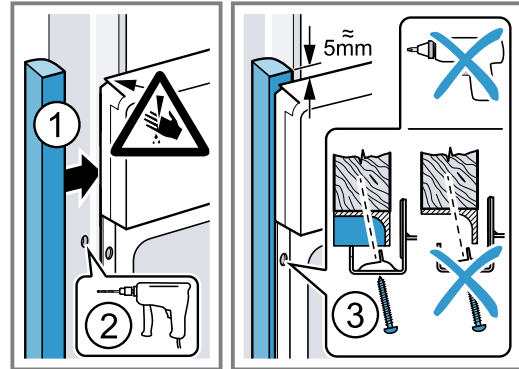
1. Σπρώξτε τη συσκευή εντελώς μέσα και κεντράρετέ την.



2. Βιδώστε τη συσκευή.



3. Σε περίπτωση κουζίνων χωρίς λαβή με κάθετη ράβδο λαβής:
 - Τοποθετήστε ένα κατάλληλο κομμάτι πλήρωσης ① για να καλύψετε πιθανές κοφτερές ακμές και να εξασφαλίσετε μια οίγουρη συναρμολόγηση.
 - Προτρυπήστε τα αλουμιένια προφίλ, για την αποκατάσταση μιας κοχλιοσύνδεσης (ρακόρ) ②.
 - Στερεώστε τη συσκευή με μια κατάλληλη βίδα ③.



Σημείωση: Η σχισμή μεταξύ του πάγκου εργασίας και της συσκευής δεν επιτρέπεται να καλυφθεί από πρόσθετα πηχάκια.
Στα πλευρικά τοιχώματα του ντουλαπιού εντοιχισμού δεν επιτρέπεται να τοποθετηθούν πηχάκια θερμοπροστασίας.

22.9 Αφαίρεση της συσκευής

1. Θέστε τη συσκευή εκτός τάσης.
2. Λύστε τις βίδες στερέωσης.
3. Ανασηκώστε ελαφρά τη συσκευή και τραβήξτε την εντελώς έξω.



Thank you for buying a Bosch Home Appliance!

Register your new device on MyBosch now and profit directly from:

- **Expert tips & tricks for your appliance**
- **Warranty extension options**
- **Discounts for accessories & spare-parts**
- **Digital manual and all appliance data at hand**
- **Easy access to Bosch Home Appliances Service**

Free and easy registration – also on mobile phones:

www.bosch-home.com/welcome



Looking for help? You'll find it here.

Expert advice for your Bosch home appliances, help with problems or a repair from Bosch experts.

Find out everything about the many ways Bosch can support you:

www.bosch-home.com/service

Contact data of all countries are listed in the attached service directory.

BSH Hausgeräte GmbH

Carl-Wery-Straße 34

81739 München, GERMANY

www.bosch-home.com

A Bosch Company



9001925122 (040206)

el